天津商報

第一千一百九十六號

COMMERCIAL DAILY NEWS

地址｜法租界廿四號路　電話　電報掛號　經理室　編輯部　營業部

今日出大三張　長期定閱價目　零售｜每份銀四分

	本埠	外埠與日本	歐美各國
一月	銀一元	銀一元一角	銀二元五角
半年	銀五元五角	銀六元一角	銀十三元八角
全年	銀十元	銀十一元二角	銀廿六元六角

商報畫刊　每期一張　每週三期　國幣一元　訂閱廿期

萬案駁覆照會昨送出
日對鮮案三次抗議日內即答覆
中村案仍在調查中

【南京十五日電】駁覆萬案照會。十五日由科員送交日領館。由駐京日領上村接收。轉交重光。照會內容仍就事實與法理方面。對日方覆照逐段駁覆。並對我方第一次抗議所要求。將韓農撤退。及懲兇賠償道歉等點。重行申述。重光十五日夜車返滬。覆照已携去。即轉達外務省請示。其他交涉下次來京再談。

【南京十五日電】本報記者十五日午訪重光葵。重光派駐京日領上村伸一代見。據談（一）華方萬案二次照會十五日午十一時由外部馬科長送本領館。面交重光。內容係駁覆日方照會（二）鮮案華方三次抗議。早已轉寄東京。不日即有答覆。（三）中村案擬在瀋陽交涉。

【瀋陽十四日電】中村事件仍在調查中。日方宣傳陳興亞已向榮臻報告。謂中村確爲關玉衡所殺害。經向各方探詢。均未接此報告。想係日方之空氣作用。

【瀋陽十四日電】憲兵司令陳興亞。於調查中村事件臨時經張學良授以調查方針。計十數項。其要點如下。（一）中村事件年月日（二）殺害原因及模樣。（三）搜查尸體。收集證據品。（四）大尉一行在現場方面是否有違反規則之行動。

朱彭殘匪狼狽潰竄勢已瓦解

【南昌十五日電】行營接蔣鼎文電告。朱彭殘匪竄方石嶺。數約三千。我部跟蹤追到達。一鼓猛攻。將匪寨攻破。匪死傷過半。潰退良口方面。匪狼狽竄散。已成瓦解。

翁文灝昨赴京 向教部辭清華校長

【平訊】清華大學代理校長翁文灝。表示辭職後。經該校教授會及學生會挽留。均無結果。翁氏辭意頗堅。已於昨日下午五時十五分乘平浦車赴京向教部辭職云。

顧祝同電京報告
粵分三路犯湘
以衡州爲目的地行動遲緩
▲滬商會發通電呼籲和平▼

【南京十五日電】顧祝同抵長沙。與何鍵商討逆計劃後。即飛衡（州）寶（慶）視察駐軍。十五日電京報告粵桂企圖犯境情形。逆之聲勢。似分三路來犯。以衡州爲目的地。但偵察敵軍行動。極遲緩。我軍在衡陽以南嚴陣以待。

【上海十五日電】市商會十四日通電。略謂當此全國災區過半。正宜匍匐救災之日。不宜別有意氣。逆料前方軍事接觸之日。即全國賑務停頓。數千萬災民就斃之時。讀蔣總司令告全國同胞書。及張副司令通電。急宜休養生息。未容再事兵戎。伏願諸公戢干戈。籌善後。國本絕續。實基於斯。

【上海十五日電】港電。香翰屏部將調東江布防。粵路軍運已完。客貨車恢復原狀。

【上海十五日電】港電。戰地委員羅翼羣。白志鵾。郭泰祺。周貫之。區芳浦。楊承訓等七人。十四日晨就職。定十日出發郴州。

馬鴻逵昨謁蔣 報告移防及甘變經過

【南京十五日電】馬鴻逵十五日晨謁蔣。報告移防及甘變經過。並請示機宜。定三日內返泰安防次。

美國宗教家 艾邑博士昨到瀋

【瀋陽十五日電】美國宗教家艾邑博士。定今日到瀋。將有長篇演講。

蔣作賓昨晨赴瀋 留二三日後赴鮮轉日

【平訊】新任駐日公使蔣作賓。前日由京來平。晉謁張副司令。並訪在平各要人。談詢外交情況。任務終了。於昨日上午八時二十五分。乘北寧路快車赴瀋。偕秘書丁紹伋等。轉道朝鮮赴日就任。到站歡送者。除副司令外。公安局長、保安隊戢翼翹、祁大鵬、湯玉麟及孔庚等三十餘人。吳氏此行。在瀋停留二三日。並有記者預定由瀋站調查之一。

【平訊】鮮案發生後。本市華僑先往朝鮮調查。此次被難僑胞慰問撫卹費給予。並中村事件未然。現尚在確定方針中。便象不明云。

張繼又赴西山

【平訊】中委張繼。日前以廣東出兵事件。勸阻與吳鐵城李石曾商。決定暫不赴京。故於昨日午後前往西山休息。開會前往西山。又赴西山云。

盧佐過徐返浦

【徐州十四日電】津浦路委員長盧佐。十四日午由鄭過徐返浦。

楊杰昨赴平

【本市消息】楊典欽高恆儒同行。參謀長楊杰。昨日下午四時由津赴平。又楊典欽、高恆儒亦同車赴平。

晉教長馮司直 —擬辭本兼各職—

【太原四日電】教廳長馮司直。對前開之全省教育會。及現開之黨代表大會。均激烈反對。擬辭本兼各職。十三日轉電徐永昌。

共黨首領 金隸川李華 在瀋被日警捕獲
同黨十六人亦遭擒

黨首領金隸川。李華。偕同黨十六人。被日警由安東秘探悉。十四日在瀋被日警署拘捕。搜出宣傳文件甚多。擬即解旅順法院審詢。

本報今日附刊
渤海文藝週刊
第九期
侯曜主編
每星期三出版

引水人考試
十一月一日起報名 限兩月內考試完竣

【南京十五日電】交部考選引水人委員會。十五日開會。主席邵元冲。議決（一）考試日期自十一月一日起報名。至十二月一日截止。限兩個月內考試完竣。明年一月起正式施行。

我國被扣郵件 交部請向俄交涉放還
中俄戰役

【南京十五日電】交部十五日咨外部。謂中東路事件發生時。在滿洲里被扣郵件二千餘件。請速向俄嚴重交涉放還。

鄂省災民救濟辦法
先儘量收容再籌工賑
水退後將劃分爲五十災區
劉文島抵京謁蔣對鄂人控案有聲辯

【漢口十五日電】武漢十五日微雨。竟日氣候驟寒。江水退二寸。日內尚有四十一水頭。下東湖排水計劃難實行。未詳。又十五日電。兩次火警。俱未成災。

據重慶生電告。十五日。李晉赴滬結果。湖北飯店計劃。其實行。

【漢口十五日電】發款會將請民食。急在漢訂購大宗衣服。並由總商會通令各軍。將破舊軍服儘先分批撥用。

【漢口十五日電】來分散十萬災民。一批三日日。克日運漢。可供五萬災民六個月之用。餘俟江水退後。即在武漢將鄂災區劃分。收容第一十外縣災民。又派員前往美國購麥。借耕牛等。可供春耕。

【南京十五日電】鄂省災區對外縣工賑。則先收容。

【上海十五日電】蔣五日謁京。兩抵京。有聲辯。謁蔣仍給衣食。返滬。

【南京十五日電】劉文島昨抵京謁蔣。對鄂人控案。有所聲辯。

【上海十五日電】海上救濟。旅京鄂同鄉會。興化災民同鄉會。請願委員會先撥款救濟。

國務會通過
撥款救濟旅墨華僑
郵政法轉國府交立院審議
皖民廳長朱熙辭職由劉復繼任

【南京十五日電】國府十五日開第三十九次國務會議。出席蔣、宋子文、王正廷、邵元冲。列席陳立夫、劉紀文等。主席蔣。議決（一）行政院呈。擬撥款救濟旅墨華僑。（二）郵政法轉國府交立院審議。（三）皖民政廳長朱熙辭職。由劉復繼任。

我國以四十八票當選
國聯非常任理事
開國聯選舉史上新紀元

【南京十五日電】外部接出席國聯代表電告。國聯理事會非常任理事國改選。王家楨、吳凱聲三代表投票選舉。計到五十國。我國獲四十八票。爲國聯成立以來。我國被選爲非常任理事國之第一次。其他當選者。爲西班牙、巴拿馬。均以四十五票當選。開國聯歷史上之新紀元。

【日內瓦十五日電】萬國報界聯合會。昨宴請國聯會秘書長及各國代表。其時法外長宣言。對於法方提議借款問題。本人仍繼續非戰主義。又國聯會已公認云。

列强海軍
船額較定例均少
▲美海軍部大爲驚奇

【華盛頓九月十四日電】海軍部發表。倫敦海軍會議條約所規定之限額。英國船隻較規定少一者。美國爲三。日本少十一。總數較定額至少。意國多七。

劉尚清

【南京十五日電】劉尚清定雙十節前返京。謂十三日抵瀋。十前返京。

國務會議決

【南京十五日電】國府十五日開第三十九次國務會議。出席陳果夫、劉紀文、王伯群。議決（一）行政院呈。擬任命各省府委員。准予辭職。（二）江蘇省政府委員。（三）各部呈請。

津市營業稅
昨日已一律開徵
冀省各縣預解者祇二十餘縣　津縣府昨召集商界代表開會

本市

【本市消息】本市營業稅總分處。奉令後已於本月十五日開徵。調查完竣。稅率標準已照財廳規定辦法。收稅各處。均分別開始。

財廳

【北平訊】財廳以各縣營業稅。限期內籌備未竣。已令各縣迅速開徵。

津縣

【天津訊】又訊。縣府昨日下午三時。召集各鎮代表開會。討論商會長及各鎮商會代表。

今日（十六日）上午十時召開第四次評議會議討論。

津市四全代表
昨已正式發表　張學銘等當選

【本市特訊】第四次全國代表大會。本市出席代表。業於昨日晨正式發表。結果指定。張學銘等當選。

瀋陽新航空場
圈用民地酌給市價

【瀋陽十五日電】航空司令部新航空場。已由測量局在北陵圈用民地。酌量給予市價。十八日發放。

遼水賑遊藝會
各組幹事均推定

【瀋陽十五日電】遼軍主辦之水災籌賑遊藝會。各界均推定組幹事。積極進行。

中東路救水災
—組織救護隊—

【北平九月十五日電】中東路擬組織救護隊。協助救濟工作。護士二十八名。醫生八名。手四名。護隊擬由遼出發。

平市和平救災會成立
推定執行委員二十一人
熊希齡建議在滬召開災區代表大會

【平訊】北平市和平救災會。前經各界發起。籌備就緒。昨日午後三時。假中山公園董事會開會。由熊希齡主席。

和平救災會簡章

（一）定名　本會定名爲北平和平救災會。

熊希齡提議原函

本報特別啟事

本報自今日起。去蕪求精。充實內容。新聞採混合編輯法。將本市以外埠新聞併入要聞及各地珍聞。以免讀者耳目混雜之弊。一律刊入第三四版。務請讀者注意爲荷。

注意

今日第九版「電影院」爲「渤海文學週刊」與「紅杏出牆記」暫停

天津商報畫刊招請各地分銷啟事

本刊以提倡中國文化融合東西洋藝術爲宗旨。編法新穎。印刷精良。並延聘評戲專家。對於戲劇作正確之批評。以扶植遊藝。以及娛樂之進步。銷行之廣。普遍國內各省。遠及歐美南洋日本。近月以來。銷路猛增。訂閱者日增。遠道讀者。均感匯款手續繁瑣。訂閱不便。茲爲彌補此缺憾計。特招請各地分銷。利益優厚。手續簡捷。有志承辦者。備有簡章。函索即寄。館址天津法租界二十四號路商報館內。直接訂閱。每月十五期三元五角。全年百五十期六元五角。

本報成立長春分銷處啟事

邇來長春方面訂閱本報及本報畫刊者日見增多。現爲便利長春閱戶起見。特在長春三馬路設立分銷處。委託李鵬飛君爲分銷處主任。專爲辦理推銷及接洽廣告事宜。長春一帶欲訂閱本報或委登廣告者。請逕向該分銷處接洽爲荷。

本報增設河南彰德　山東周村　江蘇徐州分銷處啟事

啟者本報爲便利彰德、周村、徐州一帶閱戶起見。特在彰德委託中州派報社。擔任代銷本報。周村委託中華派報社代銷本報。徐州委託吉星派報社代銷本報。所有一切直接訂閱及委登廣告者。統希就近向各分銷處接洽爲荷。

本報成立青島分銷處啟事

啟者本報爲便利青島閱戶起見。特在青島廣州路設立分銷處。委託董德源君爲分銷處主任。嗣後如承訂閱本報及畫刊者。希就近與該分銷處接洽爲荷。

青島明記報局

張子明先生鑒。查前承分銷本報。結欠報費。迭次函催。迄今延宕不繳。殊失信用。望即籌匯。勿再拖延是幸。本報發行組啟

渤海沿岸....鄂省籌賑會

海河沿岸匪患堪憂
盤據十二村數約兩千
匪徒計分四股互相聯絡抑制官軍
駐在軍隊寡不敵衆殲滅殊爲不易
水上公安局今日派砲船往剿

【本市特訊】海河沿岸○鹹水沽一帶○曾慘遭洗劫○茲據該鎮來人某君談匪徒猖獗情形○與鹹水沽結仇始末甚詳○茲略誌於左○

股匪來源

海河沿岸匪患○本不甚熾○自近數年來○奉直迭次作戰○殘兵潰散○各處潛伏○在海河兩岸者○則多爲直魯軍褚玉璞營長王連仲部○如最近之劉四歪脖兄弟○皆王部下之連排長○此輩在承平時○散布於各村鎮與津埠○明作小本營生○暗則結夥綁票行搶○或竊伏鄰縣而肉票○遇兵荒…

駐匪各村

至海河沿岸各村目今駐有土匪者○計有新城○天門上○葛沽○唐村○南村○東西中○大小站○海河之距…

共四大股

八百人中○甲乙匪首鄭大個子○分爲四大股…

結仇始末

在本年七月…

股匪火併

…

同池沐浴

兩日前○劉…

四峯殘匪七人○各佩手槍○竄入葛沽鎮○入該鎮澡塘沐浴○五匪進池沐浴○二匪照看槍械○時該塘內有某軍連長排長各一名○驟見匪至○相顧愕然○不敢動○匪衆浴畢○徜徉而去○連排長再回營率兵追捕○早無蹤影○其猖獗情形○可以想見○按目今海河沿岸所駐兵力○只葛沽鹹水沽○分駐六百二十…

高莊股匪

距鹹水沽十二里之高莊子地方○突現大批股匪○…

已派砲船

…

冀省籌賑會今日開全體委員會議

朝野名流共聚一堂 籌辦救濟哀鴻福音

【本市消息】冀省水災賑分會○於今（十六日）下午三時○在省府禮堂○開第二次全體委員會議○各委員通知○昨已分發○准時蒞會討論一切○並錄議事日程如下○（一）開會○（二）恭讀總理遺囑○（三）報告事項○一、會長報告…

委員：張仲元○朱邦蕃○阮福墉○許福昞○段永彬○姚鉉○玉芳○典鈞○卞壽孫○王鑅基○陳士璋○楊樹聲○董士恩○張見庵○嚴智怡○劉善錡○楊德森○富連楨○黃儉翔○郭玉琛○王玉科○林成秀○陳寶泉○胡祥麟○何○楊○顏○

國府命令

【南京十五日電】國府十五日令○（一）導淮委員會秘書長蔣…

英租界福蔭里前晚發生匪警

搶匪旋即經華捕捕獲 搜出假手槍金鐲各一

…

奧法西斯黨叛變失敗

德國法西斯黨與共黨發生巷戰

【維也納十四日路透電】奧國法西斯黨…

【柏林十四日國民電】…

河北各河水勢漸落

建廳仍令各局嚴防

【本市消息】各河務局…

冀省地方自治宜積極推行

冀民政廳昨令催各縣赴辦第一期自治工作

【本市消息】本省地方自治○第一期工作○自七月一日開始…

津市旅棧業會議演劇助賑

演唱義務戲一天 得資悉數充賑款

【本市消息】天津市旅棧業同業公會…

天津浙江會館董事會發起武漢水災急賑啟事

…

天津浙江會館武漢水災急賑會收款清單（第三次）

…

三市長抵津

…

英節約案多數意見通過

…

南省水災影響華北民食

津市社會局禁止囤積居奇

【本市消息】本市糧價…

天津商報畫刊招請各地分銷啟事

本刊以提倡中國文化融合東西洋藝術爲宗旨編法新穎印刷精良並延聘評戲專家對於戲劇作正確之批評以扶植遊藝以及娛樂之進步銷行之廣普遍國內各省遠及歐美南洋日本近月以來銷路猛漲訂閱者日增遠道讀者均感匯款手續繁瑣續訂稍遲即行間斷爲彌補此缺憾計特招請各地分銷利益優厚手續簡捷有志承辦者備有簡章函索即寄　館址天津法租界二十四號路商報館內　直接訂閱每旬出一期　一元半年七十五期三元五角全年百五十期六元五角

本報成立長春分銷處啟事

邇來長春方面訂閱本報…便利長春閱戶起見…李鵬飛君爲分銷…宜長春一帶欲訂…處接洽爲荷

本報增設河南彰德分銷處啟事

…

本報成立青島分銷處啟事

…

青島明記報局

…

中國銀行

大阪分行業已開幕

日本各地收交款項更爲便捷

津行　平行　及各辦事處均可洽辦

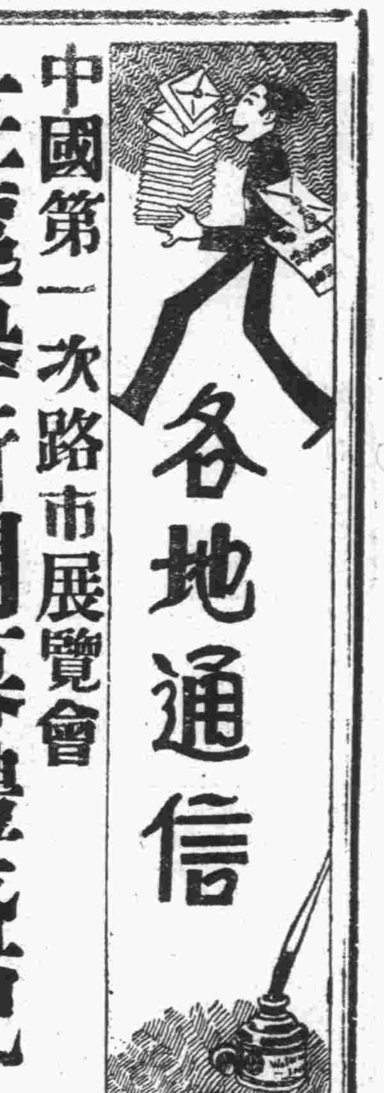
天津北洋保商銀行

（電話）三局三七四四、六一八號　（住址）法租界中街

本行爲力謀顧客便利起見特將單街子儲蓄處改爲理存放各款收交匯兌及本票兌現事宜仍兼辦儲蓄部種存款本行及辦事處均可收付以期便利各項章程承索即寄

天津北洋保商銀行辦事處　（電話）貳局貳叄叄叄

拜耳阿司匹靈藥餅專治頭痛牙痛傷風等症…



各地通信

中國第一次路市展覽會在滬舉行開幕禮盛况

參加者各省代表及中外來賓數千人　中央蒞會各要人均有極熱烈之演說

趙晉卿主席王正廷致開幕詞

【上海十三日通信】中國第一次路市展覽會○於昨日上午十時○在法租界貝當路新建會塲內○舉行開幕典禮○除國府蔣主席委派上海市長張岳軍代表出席參加外○外交部長王正廷○實業部長孔祥熙等○均親自到塲致詞○茲將昨日情形○分誌於後○

到會之來賓

到會者計有蔣主席代表張羣○外交部長王正廷○實業部長孔祥熙○次長趙晉卿○中央委員褚民誼○勞動大學校長王景岐○外交部駐滬辦事處處長楊念祖○古巴公使庇德○賴將軍○捷克代表費哲爾○及中華全國道路建設協會委員○與各省代表以及中外各界男女來賓等數千人○

行禮時情形

於上午十時二十分○宣布開會○由趙晉卿主席○楊念祖司儀○行禮後○首由會長王正廷致詞○蔣主席代表張市長致詞○實業部長孔祥熙○美國汽車商會代表鮑爾○及中央委員褚民誼演說畢○最後即由曹雲祥代表主席答詞○然後攝影○茶點而散○

王正廷致詞

略謂○各位來賓○本會委員會○今天在此開路市展覽會○蒙黨國要人○中外耆紳○光臨指教○這是我國道路建設協會○非常榮幸○道路協會○自成立以來○一直到現在○已有十年歷史○在十年中○環境非常艱難困苦○然得諸委員之努力○全國同胞之注意○及國外朋友海外僑胞之援助○所以在十年中○雖然艱難困苦○實在還是非常可慰的一回事○兄弟覺得滿淸時代○對於鐵路○非常重視○然而當時有一般人○只知注意鐵道○對於道路○則視爲無關重要○須知鐵路固然是應當有的○還要有道路來輔助○否則○鐵路何由而發達呢○總理對於交通事情○各方都顧到○總理計畫○是要全國築十萬公里鐵路○和一百萬公里的道路○其他關於運河之如何疏濬○及電話無線電電台等○這種對於交通各方面○都有密切之關係○因爲交通不便○都受阻碍○商業工業農業○無論任何事業○要想發達○是很不容易○因此之故○是以總理對於交通方面○是十分注意的○所以現在世界上○那一國道路最

主席歡迎詞

張羣致詞

皖北怪聞

竟發現小皇帝

自稱爲明朝朱洪武再興

公然立旗招兵意圖大舉

本報寧晉縣分銷處遷移啓事

啓者本報寧晉縣分銷處自經張徵禮君承辦以來因推銷得法銷路銳增原有房屋窄狹不敷應用現移南門內舊花市街口萬和堂內照常營業愛讀本報及本報畫刊諸君希前往接洽爲荷

本報鄭州分銷處啓事

啓者本社代理天津商報及商報畫刊隨到隨送閱者稱便近日來銷路銳增特又添僱報差加班分送以期迅速如承訂閱或惠廣告者可隨時來社接洽無任歡迎恐未週知特此通告

鄭州城內河北沿　永順書報社啓

新樓招租

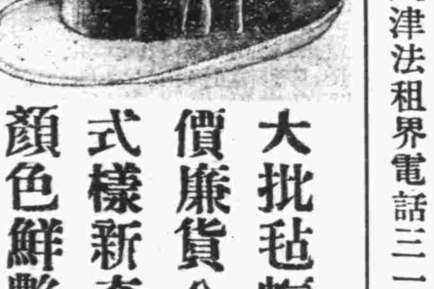
英租界樹德里

新裝鐵柵非常謹慎

地方淸潔極合衛生

英租界十號路樹德里新蓋二樓二底樓房院內有上下水道自來水俱全不但地方淸潔衛生極合宜而且新裝鐵柵居住更覺安寧最合公館住宅以及上等字號之用交通便利租價公道如欲租者請向本里管門人領看可也（特）

同陞和



大批毡帽　價廉貨全　式樣新奇　顏色鮮艷

總店　估衣街　電話二局一八七〇

支店　法租界　電話三局二〇八六〇

廣隆泰

新到　煙台　香蕉味蘋果　玫瑰紫葡萄

自製　百果小月餅　改良月餅　廣東月餅

各種禮品均已備齊請駕選擇

天津法租界電話三一二七九

（甲四六）

歌唱家注意　妙音露

有改良聲帶之特效喉音不佳者能使聲若銅鐘服之兩禮拜可見奇功

樂天氏秘製

每瓶一元五角外埠加寄費二角（甲四六）

經售處森記德記鍾記稻香村生春陽法界四號路北洋社廣告

克念大會

日期	本月十九日晚八時
地點	法租界維斯理堂
內容	詳見前期本報廣告

克念大會標語選登

一、如果人心不改，祇求物產豐富中國能富強不？

二、中國四萬萬人的思想對進化有甚麼貢獻？那自私自利的思想所遺留的是甚麼？

三、惟深思想能代表民族的文明。

四、人的幸福概藏在思想的深處。

五、惟思想能使家國富強。

六、思想時時刻刻在那裏等待人來用它。人若不用它，它就來用人去爲它的情慾而工作。

七、思想內有黃金價值甚於金山請君自掘。

八、思想能使人成聖成賢也能使人世成爲天國。

天津幸福運動會

平和洋行保險部啓事

啓者本行代理英國著名保寧火險公司鳳凰火險公司及揚子江水險公司歷有年矣專保各種火險及海面水險保費格外公道遇有賠償辦理尤爲簡捷久蒙各界所推許並望投保諸君逕向敝行接洽可也

電話南局二一五六號　二一五零九號

（甲一二〇）

日界旭街　老九章

秋季應時　新花衣料　現已備齊　請君選擇

電話二零八九三（甲六）

紫羅蘭

順應近代潮流　迎合社會經濟　新增

市花餐　紫羅蘭　每位一元二角　午晚皆備

計開・冷菜・一湯・三菜・點心○水菓・咖啡

天津大華飯店股份有限公司啓（甲一二）

敬謝名醫　張永濤

鳴謝張君住日界蓬萊街樂善里九號

余在政界服務多年操勞過度以致腦腎衰弱身患半身不遂百般治療不能恢復今由舍親介紹曾經醫科大學畢業國民政府註冊歷充醫官院長之張大夫診治注射返老還童補血針一打即回復健康因身受再造故登報鳴謝

航政局白愷之謹啓（甲一五七）

李典臣特別啓事

鄙人近因事務煩冗時患失眠之症經西醫診囑令暫行修養藉復健康所有鄙人財產及一切經手事務特聘萬兆芝律師負責整理並代辦一切法律事件謹此佈聞（甲四六）

興盛洋行啓

本行經理法國著名梨沙白瑤酒廠所出各種白蘭地窖藏多年氣味醇香切能舒肺化痰去濕兼避一切流行病

法中街法工部局旁（甲一〇一）

維他賜保命之說明

長命信誼　維他賜保命

▲組成　爲雌雄獸類之子宮及睪丸並用植物紫陽光中煉出之賜保命與維他命併合製劑

▲性狀　維他賜保命絕對不含麻醉性藥品及毒質性質中和熱寒體皆宜不限性之剛柔不論體之肥瘦不分男女老幼服之皆有百利而無一弊之功

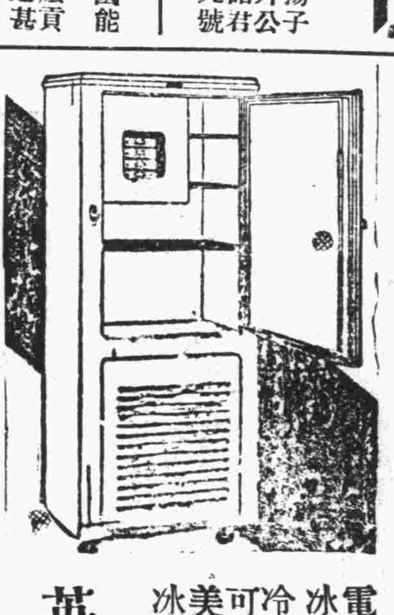
▲特徵　保進生機增長精力強健神經愉快身心

▲適應症　雅片成癮，生育艱難，陽萎不舉，腎虛體虧，精神衰弱，經痛，經閉：孕婦心慌，奶質淡薄，小兒驚風，腰痛背酸，并一切虛弱症，尚有本廠特製各種針藥功效卓著如蒙各大醫師採用無任歡迎

製造廠上海法租界馬斯南路信誼化學製藥廠

河北山西總經理處天津法租界梨棧大街五洲大藥房（甲四六）

電氣冰箱



電氣冰箱是家庭中必備之物○用冰箱○可以調冰水○製涼劑○各種冷食○均可配製而出○魚肉菜蔬可保無腐蝕之虞○此箱之外表甚美麗○用法極其簡單○敝處備有冰箱多架○歡迎各界士女參觀

英中街一百七十五號

英工部局電務處謹啓

電話三三六五六號

河北省總經理泰昌仁烟公司啓

敬啓者敝公司隨皇后烟贈送第三期獎券已於九月二日在本公司內恭請義成祥賈君德瑞合李君永順和北號參觀當衆開獎茲將已中頭二三號碼列下

頭獎 46114

二獎 50577 49391

三獎 51113 52346 54516

俾衆週知

再敝公司隨烟贈送之第四期獎券亦已贈結准於本月十七號下午兩點在敝公司當衆開獎特此並達

住址天津估衣街五彩號胡同

電話二局〇二六四號

力古洋行

印度綢緞莊

新別出之大批絲絨

定價非常便宜請購便知

陳列於法界天祥市場旁

運堤出險之責任問題

蘇民集矢於一職責奇小之水利局局長

局長茅以昇之痛切陳詞

□此次江蘇運堤潰決。致成奇災。蘇民乃對建設廳下之水利局局長大肆攻擊。惟省當局深知該局局長茅以昇爲極有服務道德且富專門學識之人。決非舊式河工人員可與比擬。此次變出意外。厥因還在堤身年久失修。非照例歲工所能防弭。況茅某任事一年以來。任勞任怨。成績卓著。省局頗予倚重。此次蘇民竟集矢於茅。在理固不可。在情實屬不直。故省府會議結果。將茅撤職。而令其暫行留任工作。茅奉令後。自認甘被撤職懲辦。決不可留任戀棧。乃上書建設廳長。痛切陳詞。大旨其書生本色。學者態度。讀之令人更與好人不易做官做官決非好人之慨。茲刊其原呈如次。（編者附言）

日警蠻不講理 強搶人犯毀我警所

東興村警所爲職責關係截留墾犯

正交涉中日警全武裝架機槍出動

【龍井村十一日通信】今早（十日）七時許。總領館忽派日警二十餘名。由警部補高橋帶領。興村將入籍墾民李貫洙（年十九歲）日方呼爲李權……

瀋陽

興濟

長春

本報寧晉縣分銷處遷移啓事

啓者本報寧晉縣分銷處自經張徵禮君承辦以來因推銷得法銷路銳增原有房屋窄狹不敷應用現移南門內舊花市街口萬和堂內照常營業愛讀本報及本報畫刊諸君希前往接洽爲荷

本報鄭州分銷處啓事

啓者本社代理天津商報及商報畫刊隨到隨送閱者稱便近月以來銷路銳增特又添僱報差加班分送以期迅速如承訂閱或惠登廣告者可隨時來社接洽無任歡迎恐未週知特此通告

鄭州城內河北沿　永順書報社啓

英租界樹德里

新樓招租

新裝鐵柵非常謹慎　地方清潔極合衛生

英租界十號路樹德里新蓋二樓二底樓房裝有上下恭桶樓房自來水俱全不但地方清潔衛生極爲合宜而且新裝鐵柵居住更覺安寧最合公館住宅上等字號之用交通便利租價公道如欲租者請向本里管門人領看可也（特）

天廚 味精

我國之有調味粉實自敝廠創製味精始質純味鮮有口皆譽固無待敝廠之贅述當此時機敝廠不但不欲乘機抬高價格更且不惜犧牲定額三萬箱特別廉價出售區區之意蓋亦爲仰副愛用國貨諸公之屬望耳倘蒙惠顧務請認明佛手老牌品名味精庶不致誤　國內外各大埠各大海味南貨食物舖均有經售

貨名 類別	每箱數量	每箱原價	每箱較前廉價若干
大號瓶	五打	七十五元	十元
二號瓶	十打	七十五元	十元
三號瓶	二十打	七十五元	十元
四號瓶	三十打	七十五元	十元
廿兩聽	二打	三百[illegible]五元	四十元
十兩聽	二打	一百五十六元	二十元
廿五兩聽	十打	二百十四元	二十八元
十六兩聽	十打	一百九十元	二十四元

躉批折扣一律照舊

特別廉價

上海天廚味精製造廠啓

天津總代理法租界紫竹林市德順成海味號

玉山齋眼鏡莊

外蒙庫倫高克里山採辦茶墨晶石礦工務師攝影

總號分號　寓天津北平琉璃廠東南園萬順興眼鏡總工廠　估衣街玉山齋眼鏡店　啓　電話四〇五六二局

冠生園科學爐焙月餅名貴之點

△無生熟不勻之弊各省人均配胃口▽

種類　蓮蓉旦黃荳沙荳蓉棗泥金腿椰蓉甜肉鷄絲鴨腿葡萄杏蓉等種

特點　本月餅之原料係廣東橄欖仁瓜仁杏仁湘蓮紅荳金華茶腿金絲蜜棗蜜餞冬瓜潮州蔗糖等名貴材料集合分類製成

特備　用度美術盒裝不另取費送禮餉客家中當備名貴相宜　秋節禮品花色萬全　分組禮品自一元至五元　五彩禮券自一元至十元

尚有最著名小月餅分荳沙百果二種送禮自食亦頗名貴

駐津冠生園支店啓　法租界馬家口　電話三二三〇二（甲四六）

華商賽馬

地點　南開本馬場

日期　九月十八十九二十廿一日

時間　下午一點起賽

套票　五百號以內均可預定

小票不發・華萬各門券不適用・

（萬國賽馬日期）九月二十五，六，七，八日

聲明假冒

敬啓者現時敝號外送紹酒不以酒罎爲憑以封口之商標爲准誠恐魚目混珠於敝號有關特此聲明

郇酒香啓（甲一七八）

電話三〇五〇九　北樓三三九三四

樂仁堂

樂家老藥舖廣告

吾樂氏自清康熙壬午於北平開設同仁堂以來所售各種飲片丸散膏丹按症購服無不效驗如神故三百年來博海內外婦人孺子莫不嘖嘖稱道本堂主人仰承遺緒設樂仁堂於津埠舉凡選材製造無不精益求精上符先人濟世之心俾垂久遠利之厚薄非所計也賜顧諸君請鑒察焉外埠函購備極歡迎本堂價目表郵政簡章函索即寄

樂仁堂謹啓（甲一八三）

地址天津法租界梨棧大街估衣街東口路北

電話二〇一四四　三〇七二四

北寧鐵路開辦門等站本路零擔貨物負責運輸廣告

查本路前門永定門豐台天津東站塘沽蘆台唐山灤縣秦皇島山海關錦縣溝帮子大虎山皇姑屯遼寧總站（瀋陽城站）營口通遼等十七站與東西四路聯運整車及零担貨物早經辦理鐵路負責運輸茲爲便利貨商起見自九月十日起凡上十七站並皆各莊站各站彼此間往來零担貨物皆可由鐵路負責運輸毋庸貨主自行押運所有運費即照貨主負責運費加收一成特此廣告（甲一一四・九・三十）

美麗牌

上等國貨香煙

中國華成煙公司出品

天津總經理　北門外大街　同源煙公司

注意！

華竹

直接運到大帮綢緞

艷綾綢　月宮綢　麒麟綢　密司綢　毛葛綢　摩登綢　香妃絹　花毛葛

貨新價賤

運動場

世琦主編

預選會全部完竣

選拔會改今日舉行

游泳◇◇◇◇白永葆大顯身手　李鸞鼎精神可嘉

全運會冀省預選會○球類田徑賽○已於日前早已竣事○昨日下午特假法國電燈房內水池舉行游泳賽○成績尚佳○游泳賽畢○即全部結束○冀省預選拔委員會○原定昨日開會○惟因游泳賽關係○待明日時間發生衝突○故改於今日下午四時○仍假教育廳內開會○昨日之比賽○但結果如何○須俟明日發表○水池係爲法國電燈房蓄水之用○並非備以供人游泳○故一切佈置○均係臨時○比賽時○荀林二君○實於昨日上午十時許○男子組到該處佈置一切○最可奪得首席○惟彼在二百米賽○董景純技術○終了○此亦惜事也○王自強腿部病○轉奪得首席○遂未得○長距離白永葆較佳○白永葆之游泳技術○亦爲各比賽中之佳者○一千五百米賽○因未報名○故臨時加入表演○女子李鸞鼎○其成績爲三十三分十七秒二○第一○雖一人表演○亦絕技不稍漸○其精神可嘉○茲將昨日各項比賽成績列後○

男子組

項目	第一	第二	第三	成績
五十米自由式	吳期初（朝陽）	彭琨（朝陽）	曾清射（朝陽）	三十八秒九
二百米俯泳	董景純（南開）	林炳仁（朝陽）	白永葆（南開）	三分三十三秒七
百米仰泳	林炳仁（朝陽）	白永葆（南開）		二分四十六秒四
四百米自由式	白永葆（南開）	孫紹文（南開）	彭琨（朝陽）	八分三十一秒八
百米自由式	王自強（個人）	吳期初（朝陽）	彭琨（朝陽）	一分三十三秒二
千五百米	林炳仁（朝陽）	鄧桐桂（朝陽）	高文敏（南開）	二十四分廿五秒

女子組

項目	第一	第二	第三	成績
五十米自由式	李鸞鼎（女師）	○○○	○○○	一分二十六秒

開灤員司運動會

定本月廿六日舉行　地點在英租界民園

開灤礦務總局員司運動會○將於九月二十六日下午二點在英租界民園舉行○全局員工加入表演○運動節目○大致擬定○該局員司○平日對於運動○皆有充分練習○運動宿將○亦自不少○屆時想定有一番盛況○並歡迎外界參觀○不再收費○運動項目列後○百米（選手組）○躍高○麻袋競走○二百米低欄○躍遠○百米○阻礙物競走○四百米○百米（工役組）○三足競走○拔河預選○八百米（員司組）○四百米（四十歲以上員工組）○百米接力○拔河決賽○

全運會　晉省預選籌備會

各股職員分配妥當　請新聞界努力宣傳

【太原通訊】全國運動會○山西預選籌委會以挑選日期○於十三日下午六時在教育廳大禮堂○舉行第二次籌備會議○計到有劉雨溪○張石吉○黃迪波○何聘珍○竹蘊修○喬席武○軒者易○峯列成○秀有會○松三直○劉仁樹○朱郝沈○馮志隆○楊伯菴○高梁張○錦伯子○行報告○經有會○數府依○省人選○預選屆必由○等○主席張○二十餘人○王郭○屆時○首由主席報告○旋即討論○關於選手之挑選○依照全國運動會籌委會規定○須由各府廳選派○至會議記錄○經與會者簽名○日期與之科長確定○關係否○義務○出席云云○行云○

三事○（一）南京全運會來電○謂歸途車票○到京再行填發○（二）全運會寄來行李證五十張○報名現已截止○共百五十一張○到會三十五人○報告○百二十張○共計三十五人○經委員會決定分配○下列各股○股長由委員中選任○總務股○文書股○會計股○宣傳股○招待股○醫務股○警衛股○布置股○股員由聘任○計男女選手共○新聞界○請負責宣傳○並由勤務挑選○勞大學○女子師範○國民師範○中學○宋子堂○曲古香○安劉惠○選徐聚英○等爲宣傳委員○七時半即散會云○

水光人影

男女數人在昨日之游泳比賽中○並未加入比賽○有表演○彼等皆爲觀衆之一○其技術甚佳○而下水之後○比賽者領章一本○比賽中有謂「什麼」○的○任是衣服脫下○總指揮在旁○頗爲熱心○五分鐘後○衣物放在地上○其餘之衣服○完全尋找不到○到處尋找○失去衣物○等候許久○終無著落○有人謂各局公安○不可○亦○○特水到上場○少日○

世界著名游泳家　麥德甘抵滬

【上海通訊】世界著名游泳家麥德甘氏○於前日來滬○寓本埠某氏家○記者往訪○據麥氏云○彼之經驗○三十年外○其生活○已有之體育家○年四十○當此嘗之時○父爲著名之游泳家○因而得友○並諳游泳之術○○是得於家○自一八九七年○遂在紐約○游泳之○以助其○公園游泳之高度入水○各國會中○漫游各國○偉人賞鑒○多至各國○退休之後○亦不知幾○享年○凡○以強健○余之老者○余年已六十七歲○但每年當爲可游泳○已七十余○尚能入池游泳○

属萬幸之梯○若再欲由一百零五尺高之梯上○中○躍入一積水僅五尺之水○五事尺深○此桶之高度初○習當入技○難尺積時度○能高○以尺躍入一水○以少時之習五○成至能梯在水目○此此故○深五尺○容量零五如稍觸○險僅一水一儲時尺今深十之五尺高萬幸○大五寸○木百水所深得之五事尺高○中一水料量五寸○躍不桶閘水○○下加底氏災○○意時之少高不○零之○○所得充作賑款○

（註：上段文字原報排版細密，部分字跡模糊）

馬來亞華僑選手參加全運

林望蘇爲網球代表

田徑賽潘南順等三人　女子有曹漢華林大方

下月十二日即可抵滬

【馬來亞通訊】馬來亞島出席全運選手○已定本月二十日由新加坡乘輪北來○約計十月二日可以到滬○閩田徑方面如三鐵名手潘南順○跳遠健將鄧約翰○高欄第一梁木椿○因事未能同來○不免爲之減色○游泳足籃排球隊頗有實力○林望蘇將爲網球代表○女子田徑中曹漢華之短跑五十米七秒一○百米十四秒六○林大方之鉛球（八米八六）大有得分希望○

說明　㊀二百米俯泳四百米自由式第一之白永葆○㊁五十米決賽起點○㊂女子五十米賽中○㊃千五百米決賽下水之情形○㊄百米仰泳開始之景況○（好萊塢攝）

津滬港埠際游泳

香港榮得總錦標

華人黃振興個人第四

港—四十八分　滬—三十九分　津—二十九分

【上海通訊】滬港津三角埠際游泳賽○三日水戰○香港榮得冠軍○華人黃振興之成績○分八十四分○佔四十分○香港多得○冠軍一人○百○之成績甚佳○上海四百碼選手○失敗○於錦標○香港○希望最○一致○與之○隊失敗○對二○勝○分○十碼○天津○○三分役○差一分○冠軍○挽回○亞軍爲上海○水球賽○降落○次爲○二十九分○惟○杠哉○僅差○精明於短距離○香港○將法商總會舉行慶功宴○

○邀請三隊選手及各職員等以誌紀念○

三日總成績

二百廿碼自由式㊀聶格惠司蓋（津）○㊁羅石貝拉（港）○㊂勞倫斯（港）○二分三九秒五分四○

拋水球㊀黃振興（港）

七十尺一寸○㊀德脫門（滬）六十七尺九寸○㊁李特（滬）六十六尺六寸○㊂海傑司丁（滬）

百碼胸泳㊀哈立司（滬）○㊁法拉蒂（港）○㊂一（上海紀遺）○八十秒五分

百碼自由式㊀飛納（津）○㊁勃郎（滬）○㊂格立克（滬）○六二秒○

八百八十碼自由式㊀羅石貝拉（港）○㊁梁氏（港）○㊂灰脫（滬）○一二分五三秒五分○

浮水比遠㊀康可夫（滬）○㊁勃山脫（滬）○㊂卡拉石（津）○七十二尺一寸

替換賽㊀天津隊㊁香港隊㊂上海隊二分三十秒五分四

百碼背泳㊀飛納（津）㊁黃振興（港）㊂羅石貝拉（港）七十四秒五分三

花式跳水㊀特幼爾（滬）㊁安格爾（津）㊂特羅石

五十碼自由式㊀格丁斯（港）㊁格立克（滬）㊂聶格惠司蓋（津）二七秒

四百四十碼自由式㊀羅石貝拉（港）㊁聶格惠司蓋（津）㊂格丁斯（港）六分七秒五分二

水球賽　上海對天津　上海勝　五對一

水球賽　香港對天津　香港勝　五對二

水球賽　上海對香港　上海勝　三對二

前五名分數

第一名羅石貝拉（港）十四分○

第二名飛納（津）十分○

第三名聶格惠司蓋（津）九分○

第四名華人黃振興（港）八分○

第五名格丁斯（宮）六分

（註）記分方法拋水球○浮水比遠○花式跳水及游泳賽○第一五分○第二三分

哈埠全運選手已定

男十一女十二

選手標準絲毫不通融

男撐竿跳高	符保廬（三中）　曹延爽（師範）
男標槍	郭景聖（師專）　楊稔年（師範）
男鐵餅	關鴻達（一中）　杜連元（師專）
男跳遠	魏正魁（一職）　朱文偉（女一中）
女五十米	謝慈蘭（東鐵）　張潔蓮（女一中）
女百米	劉靜貞（個人）　王淑貞（女一中）
女二百米	劉靜貞（個人）　永保貞（女一中）
女跳高	白春蘭（女一中）　第二（上三名均第二）
女標槍	王淑勤（女一中）　劉治亭（女一中）
女八十米低欄	張潔蓮（女一中）　任玉華（女二中）
女八磅鉛球	郝雲貞（東鐵）　翟麗文（東鐵）
女跳遠	王紫濱（東鐵）　朱文偉（女一中）

上項永衣周三名均第二

楊稔年（師範）　李清灝（師範）　張多權（法大）　王淑貞（女一中）　謝慈蘭（東鐵）　劉治亭（女一中）　衣家太（女二中）　永保貞（女一中）　蕭淑芳（女二中）　田淑貞（女二中）

宋廷玉（師專）　白澂滄（一中）　馮寶德（師範）　鍾梅仙（東鐵）　錦梅芳（東鐵）　王廷芳（女一中）　周玉蘭（女二中）　衣家太（女一中）

（完）

華聯遠征足球隊

在吧八戰六勝

李寧飛往萬隆　黑炭旋里省親

【吧城八月二十日快信】昨日各處交易所（即咖啡店）之賭棍○已多交易成事○蓋華聯已將吧城數一數二之勁旅內務部足球隊戰敗矣○華聯是日陣線如左○

周寶言

黃錫炳　馮運佑

陳鎮和　大告山奴　林玉英

李鴻清　李義臣　戴麟經　陳家球　小告山奴

球藝概評

李寧因足傷未出場○頗使鐵門爲難○生龍活虎○靜若深閨○秀的是可人○大伯公帶病作戰○碧眼兒之生長○大告山奴氣力充足○小黑炭勇氣過人○動如是日表演○之略遜前二場○林玉英智勇過人○遠勝乃弟○陳家球○滿意○戴麟經般勤如前○獨惜左右非才○孤掌難鳴○位不能令人

比賽經過

李義臣首開紀錄○小告山奴接連立功○上半時華聯以二比○佔先○下半時○不幸爲敵方前衛卒爾斯○上半時華聯以一比球○嗣後各無所獲○華聯以二比一○最後亂軍中頂進一門○收入甚薄○僅二千六百盾○以拳力體育操會大賠其本云○

全部戰績

華聯在吧戰事已於昨日結束○連戰四場○外國球隊打倒○僅讓自家人一步○所得成績○華比美○亦可算得超然○茲將自泗埠開旅而至吧城移師○其中劇戰八塲○所得成績誌之如下○盡將強有力之南

泗水	對	滔爾	四比二 勝
	對	埃修	三比零 勝
	對	泗選	二比二 和
	對	中華隊	一比一
吧城	對	華力	二比零 勝
	對	盟主	零比二 敗
	對	選手	二比一 勝
	對	內務部	四比二 勝
			二比一 勝

移師萬隆

華隊以戰事結束○即於今晨拔隊移師萬隆○副領隊李蔚文率精兵三名○李寧○鄧達忠○李統率一行二十八人搭早車出發○正領隊各帶一支人馬○即於今晨拔隊○分途出發○小黑炭陳鎮和爲回家省親○暫留一日○明晨再乘飛機○二隊人馬○均於本日午後到隆○大本營紮於甲喚椰帝之吧勒旅館○星期日再戰萬隆選手隊○成績如何○且待詳細探報○次日（星期六午後與意尼接觸○

史興隆

一千五百米賽打破全國紀錄

游泳家

【遼寧通訊】遼寧參加全運預選游泳比賽○於十日上午八時○在日站游泳池舉行○比賽由評判員等發令開賽○比賽成績○男子五十米自由式○第一史興隆（馮大）成績三十三又十分之三秒○女子五十米自由式○第一冷奇牒○成績五三又十分之五秒○男子四百米決賽○第一史興隆○（馮大）成績六分十一秒十分之四○打破全國紀錄○男子二百米俯泳○第一譚學儉（大連中青）成績五分二十五秒十分之○（馮大）成績二十六秒○男子千五百米決賽○第一史興隆○（馮大）成績二十四分二十六秒○打破全國紀錄○（按全國紀錄爲三十分七秒）○於十一時預選完畢云○

○第一隊三分○第二隊二分○第三隊一分○替換賽○第一隊六分○第二隊三分○勝隊三分○負隊零分○水球賽○

昨日教育界賑災籃球比賽結果

分數　七十四比十二　二十四比三十二　三十比二十二

名　隊　市女與市四女　新月與月夜　縣教與叛隊

昨前五日共售票銀二百零七元三角九張○共售出入場券一百二十三元七角正○六日共售票銀七元九角○今日比賽各隊一百三十一元六角正

今日比賽各隊名○時刻列左○三時半至四時半○四時半至五時半○五時半至六時半○

私立第一職員對市教○五友對直友○津話對崑崙

地址○東馬路私立第一小學校

結果○市十勝○月夜勝○縣教勝

裁判員○韓鳳珍○張問溪○霍連元○崔紹富○劉坐年○孫小鳳

每張一角○共銀二十

天津英商賽馬會預告

啓者本會秋季賽馬在陽歷十月十三、十四、十五、十七、諸日每日正午十二點半開賽特此預告

本會事務所　英租界怡和道十號　電話三一四六零

露香園西餐館特別啓事

本園西餐全份一元，熱餐八角，便餐六角，各種凉品俱全。凡賜顧滿一元者，贈送高大球劵一張，既食價廉衛生之美餐，復得適宜運動之贈劵，尙望各界光臨嘗試無任歡迎

開設天祥市塲北便門對過電話三局○三九號

公債

七年長期	八六
十年六厘	五 扣七
十年七厘	扣九
十四年八厘公債	五
九六	三一九 扣
善後短期公債	扣九
新七年金融	五六六
十一年關稅	六三
新治安公債	一八六
江海關二五庫券	二八
續發捲烟庫券	未
四批捲烟庫券	未
關稅庫券	七〇六
春節庫券	九九四
廿年關稅	四四
特種鹽餘庫券	四二二六
編遣庫券	扣一〇五七
裁兵庫券	三一
興利公券	二九

五金

（福聚成報告）

高白銅皮每百斤	一百五十兩
高白銅絲	一百四十五兩
紅銅皮	六十二兩
黃銅皮	四十八兩
紅銅絲	五十八兩
黃銅絲	四十六兩
格而銅	一八五兩
羊城（每）
魚牌套	二元一九
船牌黃	九角六
鹽水（每瓶）	
魚套銷鏹水	二十六元
魚套鹽鏹水	十一元
魚套硫鏹水	十二元
火酒（每桶）	
九四白桶	十四元
九六紅桶	十六元
平鉛	
三七尺二八號	一元九五
三七尺二六號	二元七五
三七尺二四號	三元六
三六尺二八號	一元四五
三六尺二六號	二元二
三六尺二四號	三元一五
馬口	
二百磅	十四元一
九十磅	十四兩二
洋釘每桶	八兩四
三分	十三兩二
四分	十三兩二
五分	十二兩四
六分	十兩〇八
十八片煙筒鐵	十一元八
洋鐵板每百斤	九元
英鐵板每百斤	
英泉鐵板	九元
一分	九元五
七厘五	十元〇二
五厘	十元〇四
二厘五	十三元二
月石（每百）	
洋月石	十二元一
充月石	十四元二
廿八國旗鉛油	七元二
瓦力士（每）	
鹿頭牌青	五元六
頭牌黑	六元二
新樓牌灰	七元二
新樓牌黑	五元六二
新樓牌漆磁	六元二
牌牌（每）	
磁牌漆鷄	五元五五
八掛牌外同水	

顏料

（此欄價目字跡細小模糊，[illegible]）

紫竹林宴廳

精美南式點心　新添京蘇中菜

特備冷熱西餐　包辦喜慶全席

我也來說說摩登

△現在國人提倡國貨不用國貨不算摩登
△士女們用化粧品不用國貨化裝品不算摩登
△用化粧品不用先施虎牌的化粧品也不算摩登
△秋風初厲臉上不搽點先施茉莉雪花身上不洒點先施千里香水不算摩登
△先施雪花香早已風行遐邇不能稱爲摩登但得摩登士女之歡迎可算是前輩之摩登
△先施化裝品可稱化粧品之王可是王這名詞已失了時代的個性可稱爲化粧品之總統或主席就算摩登了

先施化粧品公司廣告部

（甲一七〇）

天津律師陳彭壽啓事

查律師以保障人爲天職公費酬勞本爲細事乃近有謠言謂本律師公費至少爲一千元非大案不爲出庭等語完全與律師職責相反未免誣人太甚本律師自卸任直隸高等廳長以來執行律師一以扶危濟困排難息爭爲職志收受案件但求理由正當不論案之大小概爲接收公費多寡絕不計較而遇貧乏無告者且不受報酬今乃蒙此意外之謗言實非本律師所能逆料合即登報聲明

事務所英租界電燈房西首倫敦道一零九號　電話三一七二八

（甲一五一）

開灤礦務總局

自七月一日起本處售煤由英噸（二二四〇磅）改用公噸（二二〇四磅）即每噸重量爲一千基羅較英噸每噸少三十六磅（即百分之一•六）所有煤價亦即按照比例減少茲將改訂煤價列左

煤斤種類	河東廠內交貨	送至甲區	送至乙區	送至內區
家常塊煤	每噸十元九角五分	十一元四角	十一元六角	十一元七角
一號末煤	每噸九元五角五分	十元	十元二角	十元三角
二號末煤	每噸八元七角五分	九元二角	九元四角	九元五角
清水焦炭	每噸二十四元五角	二十五元三角	二十五元五角	廿五元五角五分

（甲區）牆子河以內之英租界法租界及特別一區廿三號路以北之特別三區

（乙區）牆子河以外之英租界與特別一區廿三號路以南之特別三區意租界郭莊子磯莊子

（丙區）特別二區並日租界以上三區以外地方有欲購者請來函接洽

注意　凡購煤半噸者須照定價多加運費大洋一角

開灤礦務總局北方售品處啓

（甲四）

中華書局新出版物

中國文學概論

陳懷著　一冊二角半

本書爲一簡短之小册，計分敍論、文性、文情、文才、文學、文識、文德、文時、總論九篇。內容將中國文學之祕奧，宣洩無遺，多發前人所未發，允推中國文學批評之佳構。

春秋時代之世族

——孫曜編——
——全一冊七角——

是書本科學的態度，用歸納的方法，鈎稽羣籍，將春秋時代特有之世族制度，以及當時之政治組織、社會組織經濟、狀況、平民生活狀況，分別爲有系統之整理與說明。其所用方法，殊可指治史學者以研究的途徑，得此，而春秋時代整個的中國，乃呈現於吾人之前，實中國史上有價値的一種史考。

文藝概論……錢歌川　一冊五角
文藝賞鑑論……孫俍工　一冊四角
文學概論……田漢　一冊三角
陳石遺先生談藝錄……黃曾樾　一冊二角
中國大文學史……謝无量　一冊三元
中國近代文學之變遷……陳子展　一冊七角
中國文學批評史……陳鍾凡　一冊一元二角
中國六大文豪……謝无量　一冊一元八角
中國婦女文學史……謝无量　一冊一元四角
清代婦女文學史……梁乙眞　一冊一元五角

元史學……李思純　一冊八角
國恥史……蔣恭晟　一冊一元二角
日本全史……陳恭祿　一冊一元二角
國史通略……張震南　一冊一元二角
清史要略……陳懷　一冊一元
中國近百年史要……陳懷　一冊一元二角

〔業餘叢書〕無線電入門

俞子夷著　四冊各三角

這一套書，第一冊是礦石收音機造法，第二冊是眞空管收音機造法，第三冊是眞空管收音機的放大法，第四冊是二個以上眞空管的收音機。著者把自己業餘研究的經驗，記述一切的方法，注重實際而不尚空泛的理論；所以這是學習無線電的入門好書，

(辛185)

紫竹林宴廳

電話南局一五七七　法租界馬家口

精美南式點心　新添京蘇中菜　價目一概從廉
特備冷熱西餐　包辦喜慶全席　請來嘗試便知

正豐公司招覓代銷處廣告

本公司茲因各處工廠及用戶紛紛來函要求運煤前往銷售故擬在大連青島烟台龍口威海衛香港福州等處及北寧沿路各站尋覓妥實代銷處代售本公司煤斤以答各方之意凡願任該各地担任本公司代銷處者可到本公司商訂一切條款或致函本公司接洽亦可特此通告　本公司辦公處設在日界宮島街三十四地二戶電話二局一八三五　售煤處設在東車站旺道莊電話三局二六二六

正豐公司緊要聲明

近有吳某者自言與本公司訂有合同藉此向各煤商接洽售煤殊爲駭異查本公司除指定地點設立代銷處訂有合同外其他煤商工廠及各用戶訂購煤斤者均直接與本公司辦理並無間接訂立合同之事深恐不知內容者爲吳某及其他意圖欺騙者所愚弄特此聲明俾明眞相凡欲訂購煤斤者務至本公司直接商洽可也

（甲二〇二）

河北井陘礦務局駐津分銷處啓事

本礦現已運到大批烟煤焦炭零售批發價目格外克己如承賜顧無不竭誠歡迎

原煤甩車交貨每噸洋十一元一角
原煤廠內交貨每噸洋十二元

地址　特別三區河沿
電話　三三四三號
電報掛號　天津井礦

（甲一九九）

渣華吧城奎甯廠啓事

本廠所出奎甯片奎甯粉數十年來製品精良成分準確久經著名醫藥專家公認爲治病補身之聖品本廠在中國

上海經理只有兩處一爲華利貿易公司以地球牌爲記一爲順發洋行以雙桃牌爲記如各界欲購眞正本廠奎甯片者務請與該二經理處接洽並認明地球及雙桃兩商標方不致誤因奎甯粉一藥眞者效力固大僞者流弊實多目下市上發現一種奎甯片粒子大小與本廠出品相同究其所含藥量不及本廠出品之半其價雖廉實則購者吃虧茲攸關本廠名譽及購者切身利害特此鄭重聲明

五洲藥房經理地球牌各種奎甯啓事

啓者華利貿易公司經理渣華吧城奎甯廠出品地球老牌各種奎甯粉奎甯片久已馳名茲爲便利推銷起見歸五洲藥房發售請各界注意地球老牌奎甯粉奎甯片成分準足功效立見如有虛言欺世罪我惟天當此水災遍地瘧痢可危保身者宜儲備地球牌奎甯片奎甯粉爲治瘧防病之聖品也如蒙各界惠顧請與敝藥房接洽不勝歡迎之至

經售處五洲大藥房

上海總店　天津梨棧大街　各埠各支店

（甲一八〇）

惡疫橫行

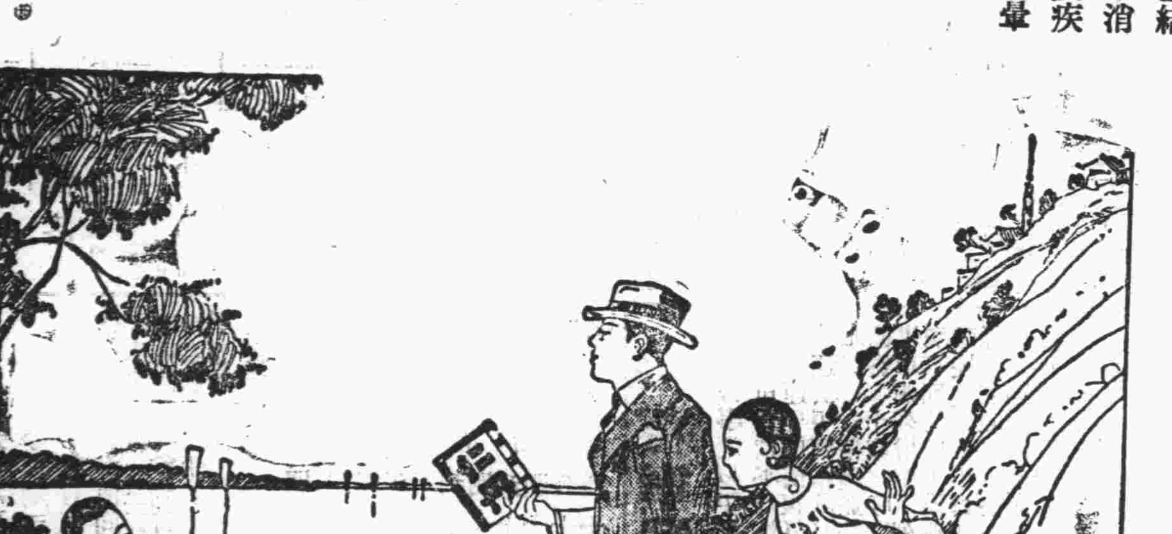
欲濟燃眉之急速備卓效消化健胃力强大解毒殺菌力仁丹

茶餘飯後宜服他如談話、外出、訪客時必含口中以防病菌侵入而謀胃腸强健爲至要

主効

中暑傷寒　水土不服　腸痛吐瀉　猝倒昏迷　頭痛目眩　癪痞呑酸　精神鬱結　食積不消　時行疫疾　酒醉船暈

格言　仁者愛人有禮者敬人（壬子）



種別

小包　二十粒裝　特利包　三百二十粒裝
中包　六十粒裝　添盒大包　四百二十粒裝

（甲一九八）

公債

七年長期	八五
十年六厘	六扣
十年七厘	七扣
十四年八厘公債	九五
九六八厘	[illegible]
善後短期公債	九扣
新善後庫券	六六五
十七年金融	三六
新關稅庫券	六八一
治安公債	八二
江海關二五庫券	未
續發捲烟庫券	未
四批捲烟庫券	六〇七
關稅庫券	四九九
春節庫券	四四
廿年關稅	六二三四
特種鹽餘庫券	扣
編遣庫券	五〇一
裁兵庫券	七三
興利公券	九二

五金

（福聚成報告）

高白銅收百斤	一百五十兩
高白銅絲	一百四十五兩
紅銅皮	六十二兩
黃銅皮	四十八兩
紅銅絲	五十八兩
黃銅絲	四十六兩
格而銅	一八五兩
羊城（每箱）	
魚鷹牌	一元一
船牌貢	九角六
鏹水（每百瓶）	
魚鷹硝鏹水	二十六元
魚鷹鹽鏹水	十一元
魚鷹硫鏹水	二十元
火酒（每箱）	
九四白桶	十四元
九六紅桶	十六元
平鉛鐵	
三七尺二八號	一元九五
三七尺二六號	二元五
三七尺二四號	三元六
三六尺二八號	一元四五
三六尺二六號	二元二
三六尺二四號	三元一五
馬口鐵	
二百磅	四十一元
九十磅	十四兩二
洋釘每桶	八兩四
三分	十三兩二
四分	十三兩二
五分	十二兩四
六分	十兩〇八
十八片煙筒鐵	十一元八
洋鐵板每百斤	九元
英鐵板每百斤	
東英鐵板	九元
一分	九元五
七厘五	十元〇二
五厘	十元〇四
二厘五	十三元二
月石（每百斤）	
洋月石	二十一元
廣充月石	四十二元
廿八兩國旗鉛油每桶	[illegible]
瓦力土（每桶）	
鹿頭牌青	二元六五
頭鹿牌黑	二元六
新櫻牌黃	二元七
新櫻牌黑	二元六五
新櫻牌漆磁	二元六
牌牌（每打）	
磁牌漆鷄	五元五五
八掛牌同水	

顏料

二百斤高洋黑	一五五元
百斤大德元青	一七八元
百斤二〇二高元青	一八〇元
百斤大德槐黃	一八五元
百斤恆信黃紅	八二元
百斤栢林黃藍	一九〇元
百斤恆信黃藍	一八九元
百斤小塊青蓮	一〇五元
百斤立興大紅	一八〇元
五磅雙人黃藍	一六五元
五磅麒麟黃紅	六二元
五磅五美青蓮	三二〇元
五磅魚燈杏黃面	一三〇元
一斤老雙人黃藍	一八八元
一斤壽星黃藍	一八五元
一斤英丹黃藍	一九〇元
一斤紡紗[illegible]青	一八五元
一斤三羊元青	一六五元
百斤諸竹綠磁化青	七十元
一斤雙虎黃紅	九八元
八兩烟筒品綠	三二〇元
八兩荷花品綠	二七五元
八兩世昌槐黃	一〇五元
六兩老走虎大紅	二五兩
百斤南號[illegible]硫化青	六二元
五斤自加料硫化黑	三八元
六兩三鵠紛紅	二二五元
六兩自行車槐黃	一九〇元
六兩牧羊洋紅	七二〇元
六兩龍燈杏黃槐	一九〇元
六兩英代青蓮	二七〇元
六百金龍黃[illegible]礬	一一六元

山貨

（明德貨棧報告）

大花生	七元七八
手揀花生	五兩九錢
花生米	八兩二
花生油	二十一元五
四口王帽	六十二兩
本地王帽	五十六兩
四山苦杏	七兩五
北山苦杏	
甜中杏	
北山大扁杏仁	三十四兩
白玉扁杏仁	九十四兩
杏乾	七十一兩
九道眉	四十四兩
大套扁	四十四兩
柴胡	四十兩

……之老翁。苟能入池游泳。已一云。

……有得分希望。

……期日）再戰萬隆選手隊。成績如何。且待詳細探報。

……開設天祥市場北便門對過電話三局三九九號……

標金市盤旋結果續騰

較前晷漲二錢全日高低差八兩三　本市金票先俏後疲每萬微跌五兩

【十五日上海電】標金市場今晨開盤後。因海外銀價回落。趨勢仍俏。計由七百七十三兩二錢開出。旋略升至最高七百七十四兩五錢。繼又頻步下沉。直至最低七百六十九兩五錢。收盤七百七十一兩二錢。午後自七百七十一兩開出。旋又逐步下跌。復進七百七十九兩。全日高低相差八兩三錢。最後七百六十九兩。結果較前日後市收盤（七七二、七）價。微續漲。

本市金票市場。昨晨開盤。稍稱平靜。因五十四兩。但八錢過。一時貨虛則百五十不爲少。也如是直迄午後。最低仍保持百五十紀錄。但標金至後半市。東幫無大上下。計開盤爲一百五十五兩。最後變成交達一百二十四萬。

上海地價突飛猛進

主因　人口　治安　工商業　運輸　地段　營造法

與各國地價比較尚嫌落後

【上海通訊】吾人常懷疑上海地價。於過去三十年間。何以激增如是之速。近五年來。爲何突飛猛進。較前更烈。故對於其狂漲之勢。時加探索。究竟滬上地價。有否膨脹。已至極點。將來於回復原狀時。地價是否必須暴跌。否溯自先緒二十六年以迄於民國十九年。滬上公共租界之地價。按估值計之。已漲十三倍之多。自民國十一年以來。已增一倍。而自十六年以還。則增加三成。如是激增原因。……

宜地產公司。欲明瞭最近莫如用統計來比較。以資左證。……

人口與地價之關係

房屋高度與地價之關係

津滬洋釐均升　拆息繼落一分

本市洋釐。昨日開價。較前仍升。……

大條美銀俱跌

大條……近期落〇六二五　……遠期較前不變

美銀縮一二五

足金津跌平漲

平錢盤現票續定

國外匯兌

津申電匯沉悶　各埠洋匯堅定

津申電匯行市。昨日轉趨沉悶。閉盤仍爲一千零四十七兩五錢。較前日不變。各埠洋匯行市。昨日開價較前均不變。

滙兌

北	上	漢	南	蚌	南	濟	臨	煙	蘇	杭	長	徐	奉
平	海	口	京	埠	通	南	清	臺	州	州	沙	州	天

（以一千元爲標準）

平九六同落市況不振

結果返跌七元五角　其餘各債仍未開做

滬債仍昂

惟捲烟及關稅均跌

棉紗

紗市平和

上海期紗復跌

棉花仍縮

大阪三品續落

上海期棉回疲

紐約棉益沉

西河花活躍

羊腿牌胃仍利

生狗皮透動

乾白微露俏意

核桃氣穩市快

桃仁漸趨好起

河攤麵粉穩定

冠生園科學月餅登市

「阿乙倒矣」

甲乙兩童揮耀錫刀戲爲戰鬬而玩鎗開處一點火星適落乙童面部甲乃高呼曰「阿乙倒矣」乙固淘頑不以爲意略搽其傷佯爲死狀斯時阿乙之母苟不立爲搽抹如意膏則此星星灼損一經汚穢或病菌侵入也許釀成深創甚或致命如意膏消毒滅菌舉凡割破灼傷跌損蟲咬苟立敷塗可免後患而且清涼舒適止痛生肌不特善療諸種皮傷抑亦善治一切皮病誠家庭必備之藥也

各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士藥局函購每匣七角六匣三元五角郵費不取

（甲四二）

北寧鐵路管理局廣告

爲通告事近以平漢路黃委員長電請張副司令暨本局恢復平漢路河南境內莊煤運已早恢復自當儘可能範圍爲增進營業輸運去漢路外以北之積鹽運本局力籌車輛隨時允至平漢路昌聯運貨物由任商公開請求裝運以由德盛豐台至之非並解除平漢商人負責起見特將計煤車四等十家積聯依本路運應由家困苦路聯運協定惟據此以配輛列車增之呼照本爲平商平漢路由前以石莊昭鹽他除礦清理平六國路路與其回程漢車煤或任何指定運之公地石係依沽出口列產台列平無運費其照此一薄他貨物向次三支運商爲增撥照章乘公分配車輛勵積鹽本路於各界不仍維持向來方針秉大公對於任何方面絕無歧視誠恐各界不明眞相特此鄭重聲明

（甲二四，九．二十八）

北戴河海濱至北平直達客車

◎展期至九月底◎

◎每星期日三各開行一次◎

查前爲便利海濱旅客起見將第十次客車改由每逢星期日一三五開行一次至九月九日止業經公佈在案准海濱公益會函請展期至九月底爲止每星期日三由海濱出發鐘點照舊津平間十特快次車仍照常開行茲將該次車開到各時刻列下即希注意此佈

北戴河海濱	開	九．二五
北戴河	到	九．四五
	開	十．〇〇
昌黎	到	十．四〇
	開	十．五七
古冶	到	十二．〇六
	開	十二．一〇
唐山	到	十二．二〇
	開	十三．〇五
蘆台	到	十三．五〇
	開	十四．〇五
塘沽	到	十四．五三
	開	十四．五六
新河	到	十五．二二
	開	十五．二九
天津東站	到	十五．五〇
	開	十六．〇〇
天津總站	到	十六．三〇
	開	十六．四三
豐台	到	十八．四〇
	開	十八．四八
前門	到	十九．一五

北寧路管理局啓

（甲一一四．九．十六）

政府核准　法租界四號路七

四行儲蓄會

經政府批准以鹽金中大四行四千五百萬元以上之資本保本保息期短利厚又分紅利營業獨立會計公開會員儲金種類如左

▲定期儲金　二十五元起碼　十五年滿期　年息七厘　兩年內營業紅利照分　每年一紅利　二二十五個月滿期　年息七厘
▲分期儲金　每月一元起碼　十五個月內營業紅利照分　每年一次紅利
▲長期儲金　二十元起碼　十年者每半年五年者每年一次複利　甲種乙種每一兩種　可分紅利　甲種以五年者每年一次紅利
▲活期儲金　照週息四厘　乙種三厘　以五千元為限
代理所　天津及各地專代收定期分期三種儲蓄金　甲種百元為限　鹽業金城中南大陸銀行

天津儲蓄會英租界中街六十七號　北平分會東交民巷　宮北分會宮北大街
電話・經理室三〇六三六・辦事室三〇〇四五
上海　四川路六十八號　虹口分會北四川路　四區分會卡德路
漢口　四民街四十五號

準備庫　中南銀行鈔票由四銀行在津滬漢合設專庫發行公開辦理流通準備數目每屆公告一次　並請會計師查帳查庫以昭信實
本庫在天津英租界中街六十七號　北平分庫宮北大街　北平分庫東交民巷
隨時兌現

電話　庫長室三二七五三　辦事室三一八六五　宮北分會二三七六　二一〇〇五　北平分會東局二八〇七　四〇七五

聚沙成塔　集腋成裘

請觀後表便知非謬

存期	每月存洋	到期共取本利
五年	三元	二百二十九元九角八分
十年	三元	六百四十七元七角六分
十五年	三元	一千四百七十二元九角六分

如蒙惠顧　請移玉至
法界中街　中國農工銀行儲蓄部
另有詳章承索即奉

天津　中國國貨銀行儲蓄部

好運儲存　運環蓄款

（一）每次存入數目由一元至五十元止
（二）每月至少存一次二十四個月期滿
（三）每月一日至三十日隨時可存
（四）每年年息一分
營業時間　上午九時起下午四時止　星期日上午十時起十二時止
行址法租界八號路一一〇號　詳章函索即寄

（甲四六）

金城銀行貨棧

堆存貨物　押放欵項
棧址　法租界河沿
電話　三三六四五

交通銀行天津區儲蓄部

政府核准　另撥基金　營業獨立　會計公開

地點　法租界四號路七十四號七十六號
營業時間　上午九時至十二時　下午一時至四時
電話　三〇八六六　三一八六八　三一八六八　三一八二〇

詳章承索即寄

中南銀行

天津行址英中街四十八號

資本總額二千萬元　實收七百五十萬元　各項公積金一百十六萬餘元
總行上海　分行天津　漢口　廈門　南京　北平　其他國內外各埠均有通匯機關
營業　辦理商業銀行一切業務
津行　電話　三三〇〇〇　三三〇一〇六三　三〇〇八九　三〇〇三八

中南銀行鈔票為公開辦理起見特由鹽業金城大陸與本行公共負責設立四行準備庫　專辦保管鈔票準備金及發行兌現事項凡持票人除向下列各地四行準備庫直接兌現並得向各地鹽業金城大陸及本行隨時兌現

準備庫
上海總庫　四川路六十八號
虹口分庫　北四川路四十號
天津分庫　英中街六十七號
宮北大街
漢口分庫　四民街四十五號
北平分庫　東交民巷匯昌大樓

聚元票行

天津法界廿六號路新中央電影傍　電話二三六一一
外埠函講加郵一角原班回件

倫敦七拾萬元

大香賓每張洋十一元　十一月十八開
天津福祿麗小香賓一萬元每張一元十月廿五號開
近期天津英商大香賓六萬元每張十元十月十五號開
天津華商賓一萬元每張一元九月二十四號開
上海飛機小香賓二萬元每張二角十月廿三號開
上海總會小香賓五千元每張二角十一月二十號開
近期天津萬國賓一萬元每張一元九月廿七號開
上海青年小香賓三千元每張七角五十月廿五號開
青島萬國大香賓三萬元每張五元五角十一月四號開

倫敦五拾萬元

小香賓每張洋五元　十一月六號開

天津　明華商業儲蓄銀行

▲營業要目　各種存款　各種放款　各種儲蓄　有獎儲蓄　貨物押匯　國內匯兌
▲營業時間　晨九時至下午四時　星期六日照常辦事
▲津行電話　經理室(三)一五四四　營業室(三)一三〇〇六　儲蓄部(三)〇七〇五
▲電報掛號　天津二四九四
▲各地行址　上海總行北京路河南路　天津分行法界四號路　青島分行中山路　北平分行前門外煤市街

大陸銀行

手續簡便存息優厚
收受各種金幣存欵
買賣遠近期外幣及關金
銀幣出入隨市結價

（甲二九）寅

總行　天津法租界六號路
電話　經理室三一三零一　三零六三　營業室三零九零六　三零七五五

民衆銀行

服務社會
上海銀行
辦事敏捷　手續便利

地址　法租界八號路口北馬路東
電話　32468　22342

（甲八三）

天津　中國實業銀行鈔票兌現地點

本行鈔票在營業時間隨時兌現凡遇例假或逾本行營業時間持票人請到本行兌換所及本埠各銀號掛牌代兌機關照常兌現並將各兌現地點列下
本行兌換所宮北大街
恩慶永銀號英租界小白樓
永信銀號法租界四號路
永濟銀號宮北大街
桐豐銀號日租界旭街
天瑞銀號針市街

河北省銀行總行廣告

啓者本行代理省金庫並辦理商業銀行一切業務茲為調劑全省市面金融起見發行一元五元十元兌換券業經呈奉河北省政府核准在案已於四月十五日開始發行十足準備發行獨立平津一律兌現凡以本行鈔券由平津匯往後列各通匯地點一概免費收匯恐未週知特此通告

免費通匯地點
總行天津　天津東北城角　分行北平西交民巷
通縣　遵寧　昌黎　唐山　保定　遼寧大東門內　石家莊
天津代兌處　泰豐恒銀號宮北　同德銀號法界

（甲一〇六）

活期儲蓄存欵

以顧客利益為前提
天津浙江興業銀行
十元即可立戶　憑摺隨時存取
利率按週息五厘計算　每半年結算一次併入存本利上生利
本行行址　法租界梨棧大街勸業場對過
河北分理處　河北單街子東口
河東分理處　英租界一號路二號路

天津　大中銀行

辦理銀行各種業務　發行紙幣十足準備
行址法租界馬家口
電話南局　經理室三三七一　營業室〇一〇九

鈔票代兌處
恩慶永銀號英租界小白樓
順興銀號法租界梨棧
義勝銀號估衣街
同和裕銀號法租界四號路
泰豐恆銀號宮北大街
益善銀號針市街
久成銀號日租界旭街
泰和銀號針市街

哈爾濱分行設在道外北五道街五十六號
上海辦事處設在英租界寧波路保記里同和裕銀號內
北平代兌處振大和銀號前門煤市街同和裕銀號
通匯處　北平　保定　石莊　順德　彰德　衛輝　新鄉　道口　焦作　博愛　鄭州　開封　許昌　洛陽　歸德　封邱　濟南　青島　臨清　徐州　漢口　南京　上海　鎮江　無錫　安慶　蕪湖　亳州　宿州　解州　海州　新浦　遼寧　營口　哈爾濱　大連

（甲一〇二）

天津　中國墾業銀行鈔票兌現地點

本鈔票在本行辦事營業時間隨時兌現及北馬路辦事處星期日照兌外為持票人便利起見並委託下列各銀行號無限代兌
北平上海銀行西交民巷　同元祥銀號珠寶市
天津聚豐永銀號法租界四號路　匯源銀號河北大街　津濟銀號老車站
開封　青島　濟南　各上海銀行

（甲四六）

同和裕銀號總號

天津法租界四號路
電報掛號有線無線六七九一
電話・管理處(三)三三七二　經理室(三)二八一九　營業室(三)二六九四　倉庫(三)三九四二

營業　國內匯兌　存欵放款

分號
天津　漢口　新鄉　博愛　開封　大連
北平　蚌埠　衛輝　彰德　鄭州　濟南
南京　宿州　道口　順德　許昌　臨清
上海　徐州　焦作　封邱　漯河　新浦

辦事處
青島　石莊　亳州　解州　周口　正陽關
濱江　保府　洛陽　晉城　楚旺　豐樂鎮
磁州　歸德　陝州　高平　輝縣

代辦處
蕪湖　無錫　安慶　信陽　潁州　武安
鎮江　常州　六安　潼關　館陶　修武

（甲二〇三）

天津　物華樓金銀珠寶店

總店日界旭街新明戲院對過
分店估衣街歸賈胡同口

（甲一〇）

天津　恒利金店廣告

裝飾特殊酬酢禮品應有盡有無美不備珠翠鑽石尤其燦爛耀目而且定貨准期價格從廉
凡蒙時首賜顧一律竭誠歡迎
本店擅聲世界二百年餘茲矣葉金條錠純依古法煉淨加倍淘稱為無上極品至紋銀足銀更不待言並出重資羅致工術專家精製金高
店址　日租界旭街
電話自動機二〇〇八一六　二〇〇六八
電話掛號一六四八

（甲九〇）

天津　天寶金店

日租界大馬路
電話自動機二〇〇六〇三　二〇五七四

珠寶鑽石貨真價廉
金銀首飾成色十足
器皿禮品式樣新奇
洋鑲工藝美術精細
貨價不合隨意退換

（甲一六）

延嗣醫院

院址中原公司後
電話二局一五四九

特設淋病專科
袁大夫担任　男子生殖器病
梅大夫担任
掃女大夫担任　婦產科
門診上午九時至下午九時止　入院隨意
袁梅掃大醫士發明
淋濁洗療液
主治　男子五淋白濁　婦女赤白帶下
特色　不打針　不痛苦　不服藥
保證　內務部化驗　農商部褒獎　商標局註冊
功効　不論新老淋症　至多一星期保可除根
用法　備有詳細說明書（淋濁寶筏）索函即寄
價目　每瓶二元五角　每打廿五元　洗器每具五元　用女四角
總發行所　天津日界延嗣醫院　北平分銷處大柵欄華美大藥房　外埠各大藥房均有出售

北寧鐵路管理局公告

查本路唐山站租戶維通公司業經歇業退租所有欠繳本路十九年全年租洋一百〇五元八角四分屢經催繳並通知限期清理乃該公司經理人潘子維始終匿不出面茲特登報公告該經理人務於本年九月底以前自行投局清理　欠租拆回所有建築物逾期即由本局自行處分以資抵償特此公告

（甲一一四・九・廿）

股票

天津永盛洋行（九月十四日）

（買）表示買價（賣）表示賣價（成）表示成交（未）表示未交

□倫敦交易所

□天津股票

□上海股票

□香港股票

[illegible]

貨幣

□貨幣行情

□外幣行情

[illegible]

匯兌

□國外匯兌

□國內匯兌

[illegible]

商報附刊
渤海
文學週刊
渤海文藝研究會編輯
通信處商報館
第九期
二十年九月十五日星期三

目錄

(一)名劇名言選……侯曜
(二)月老離婚……春暉女士
(三)回到夢裏……從民
(四)紅豆……天從
(五)大丈夫……濮舜卿著
(六)介紹——白河週刊……

名劇名言選

——序言——

（侯曜）

我在十六歲的時候，便歡喜戲劇，一直到了現在，已經有十多年了，這十幾年的過程中，雖未能盡窺其堂奧，但是我的精神，時間，金錢；也用了不少在戲劇上，當我每讀一本名劇，隨手就摘下一些記錄；這些記錄雖不能算心得，然總算是我研究戲劇的一種「成績」，也許這種「成績」在他人或視爲「陳跡」，但牠對於我，却曾有過不少的幫助，因此由己以推及於他人，或許這些記錄也能令初研究戲劇的人得到一點益處。爲了這個原故，因此將我歷年來所記錄的草稿，加以整理，名曰「名劇名言選」公諸同好。

名劇名言選的內容，是將我所看過的世界名劇，按着國度，年代，作家來分類，將劇情的結構，用小說的形式敍述出來，將劇中所含的眞理，擇錄其名句，表現出來，然後則將某作家的作風，及其作品的藝術價值，簡要的介紹一下。

此種工作是很苦而又很笨的工作，在有天才的人研究戲劇，或許另有終南捷徑，但在我却非如此不可，雖然美國哈佛大學戲劇教授倍克爾(George P. Baker)曾經在他所著的「戲劇技術」一書裏，提過一句：「戲劇家是天生的，不是學成的」(The dramatist is born, not made)的話；雖然西洋也曾有過一句名言：「藝術由領悟而得，非由學習而得」(Art is caught not taught)，[illegible]以供有天才而願意研究戲劇的人作參考。（以後本欄篇幅接期登錄名劇名言選）

月老離婚

濮舜卿著

（續）

李博士　不至於這樣吧？（口裏這樣說，眼裏已經吊下淚來，即取手巾拭去，見他沒有帶手巾，走過去，想用自己的手巾替他拭淚，但又不敢冒昧，就把手巾擲在辛女士懷裏。）

辛女士　（拾起手巾，拭乾了眼淚，）關於我的事情，我是出於不得已，想來你能原諒我。

李博士　（傷感）我有什麼權利不原諒你，我恨我不能救你超脫那種不如意的婚姻，我已經抱愧的了不得！

辛女士　咦？怎麼能怨你！

李博士　那個——那個人還不壞吧？

辛女士　不壞，不壞，太好了。他是一個非先王之言不敢言，非先王之服不敢服的現代古聖人。

李博士　（失笑）這樣嗎？

辛女士　（也失聲笑）我很我不是，十七世紀的古美人。

李博士　我覺得把年齡不相當，學識信仰不相同，思想興趣不相近的人配成夫婦，要他們終生相守，實在是一種罪惡！

辛女士　實在是一種罪孽，不幸我們都身受了，現在我們的快樂已被判處監禁，我們的幸福已被判處死刑了，我覺得前路茫茫，不死更有何法？（哭不成聲，）

李博士　請你不要傷心！

阿大　（追勞學究入內）您找誰？怎麼一直跑進來？

勞學究　余覓余妻，豈有他哉？（對辛女士）汝來此何爲哉？

辛女士　（不答）

勞學究　汝何故哭之慟？

辛女士　（怒）難道我流淚的自由，都沒有麼？

勞學究　（對李博士）男女授受不親，禮也，爾光天化日之下，誘我室人至此，該當何罪？

李博士　請你尊重你自己的人格，別滿口胡說八道的。你要知道，不尊重他人的人格，就是不尊重自己的人格！你滿口禮也禮也的，但處處懷疑他人的人格，侵犯他人的自由，這才是非禮也非禮也！

勞學究　自由，自由，直爾等放蕩之遁詞耳。爾等號稱新人物，直禮教之罪人也。

李博士　咦！先生，我非常爲你悲哀，你爲什麼遲生了一二百年，不然你這樣維護禮教，就可配享聖廟，吃塊冷猪肉呢！

勞學究　配享聖廟，固所願也，非所敢望也。

辛女士　（對李）我走了，勸你不必和他多說了。再說下去，堯，舜，禹，湯，文，武，周公，孔子都要請來，恐怕你的屋子也要被聖人們擠坍了！

李博士　我們不能再多談一會兒嗎？

辛女士　咦！我今天能見了你！已經算是意外的幸福了，就是從此死了，我也沒有什麼遺憾！

李博士　你的話戳碎了我的心！

辛女士　（伸手給李）我不知道，我們還能再見不能？

李博士　（與辛女士熱烈地握手）再見，再見，我們必要再見，我求你爲我的緣故，不要這樣消極！

勞學究　（見他們握手，覺得有背聖教，心裏非常着急，）男女授受不親禮也，此何爲哉？此何爲哉？（要去扯開二人，）

李妻　（自內出見二人握手，不覺生氣，怒向辛女士，）你是什麼人？和我的丈夫拉拉扯扯，

勞學究　（搶着說）彼余妻也，彼余妻也。

李妻　（回頭望望學究）看你老先生好像很有品行，很有道德的樣子，怎麼讓你的老婆，和別人的男人扯扯拉拉，你不怕帶綠帽子嗎？

勞學究　（連連向李妻打拱，作揖。）非所敢望也！非所敢望也！

李妻　（對辛女士）你好不識羞，好不識羞。

辛女士　（氣得笑起來，也嘲笑她。）外面有男客（指學究）你不藏在深閨裏，却拋頭露面的出來，這也是不識羞吧?!

勞學究　（對李博士）爾有河東獅吼之婦，而引誘人妻，是可恥也！

李妻　什麼獅子老虎的。你小心被獅子老虎吞下去。（對其夫）我只問你，他們來幹麼的？怎麼你一回家就有女人來了？你回家不過一個時辰，有一個女人來找你，這樣算起來一天十二個，一個月三百六十個；一年……啊！我也算不清了。你說，你說，這是什麼一回事？（此時後台有「找李博士，找李博士」的聲音，）

阿大　（自外跑入）少爺！少爺！外面有幾十個男人和女人要找你。

李博士　找我什麼事，怕是找我的父親吧？

阿大　不見他們找李博士，（此時有男女各二人跑入，）他們來了，

李博士　你快去請老爺來。

汪勤夫　（四人中之一，是一個三十多歲的商人向勞學究拱手）這位是李博士嗎？

勞學究　（連忙還禮）非也非也，在下勞學究。

辛女士　（指李）這一位是李博士。

汪勤夫　（向李拱手，）李博士。我叫汪勤夫，做布疋買賣的，前年娶了這一個妻子，那知他非常懶惰，終日睡了吃，吃了睡，天塌下來她也不管，我又做買賣，又管家務，忙得我終日丟了爬兒弄擠帶。這也不去說他。前三天，我因爲要收帳去，知道他懶得燒飯，我就替她烙了一張大餅，又怕她懶得拿，就把餅烙成眠被似的，替她蓋在身上，讓她餓了就吃，那知我今天回家，她聲聲叫肚子餓。我以爲她已經把餅吃完了，所以叫餓。那知我過去一看，她只把口邊的餅吃了，離遠一些兒的仍舊原樣不動。你看她一抬頭，一舉手之勞，也懶得做，如果我再三天不回家，她許看着餅餓死了。李博士！我有這樣一個懶惰的妻子，我實在苦極了。我怎麼辦呢？

李博士　（將要回答而沒有答的時候，被一個外號楊巧婦的搶去說了，）

楊巧婦　（急於要傾吐胸中的苦悶，搶着說）李博士！我姓楊，因爲我有一點兒聰明，人家都稱我做巧婦。不想嫁了一個丈夫，其蠢如牛。終年不知憂！不知愁，也不知柴米鹽油，只知道茶來伸手，飯來張口，我雖則是巧婦，也難爲無米之炊，李博士看我嫁了這樣的個丈夫，我怎麼辦？

劉氏婦　（搶着說）我的丈夫！更不是人！他的外號兒叫做馬桶掃帚。他是嫖賭吃喝吹樣樣都會，現在弄得一身髒猪，我實在不能再同他過活，我將怎麼辦？

余定邦　李博仁，我娶了一個妻子，是一個共產黨。共產黨不但共黨，並且公妻，咦！我想我這頂綠帽子是戴定了的，我怎麼辦呢？

李博士　我已經明白各位的意思了，各位都是因爲婚姻不滿意，來找兄弟想一個解決的辦法不是嗎？

四人　對了，對了，

李博士　咦！我自身的問題也解決不了，怎能替你們想法呢？

汪勤夫　請你不要推辭。

回到夢裏

從民

是您親手插在我瓶中，
一朵薔薇和三片小葉。
現在瓶中的水都乾了，
幽香已經消歇！

您在那樣歡樂的夏夜，
偸偸的歌唱我的小詩。
現在夏夜變得這樣悽凉，
歌聲已經消逝！

摘花和唱詩的姑娘喲，
春風也掃滅了您的蹤跡。
只有往日的花影和歌聲，
又悄悄回到夢裏。

紅豆

天從

紅豆生南國，相思隔烟水。緘以貽故人，相思寄萬里。

贈君無他物，的的相思子。致君無別語，相思盡在此。

紅豆十二粒，一粒一相思。相思復相思，一日十二時。

紅豆粒復粒，相思時復時。美人隔秋水，相思知未知。

南國何所有，紅豆與梅花；二物最相思，相思在天涯。

紅豆生南國，明珠出合浦。明珠貽美人，紅豆相思苦。

天地一情字，愛好成今古。祇愁相見難，誰道相思苦。

莫道紅豆紅，不及美人色；紅顏有時衰，紅豆常艷艷。

粒粒相思子，行行相思字。子子相思血，字字相思淚。

紅豆圓復圓，相思牽復牽。願身化紅豆，相思到君前。

是怎樣纏綿悱惻呵。老友君，我是「獨下千行淚，開萬里書」。假中無事，摩挲紅豆，因想到人間種種悲歡境界，今用韵成「應是」六首：

寄我相思子，故人東海濱。光輝照顏色，應是故人心。

感君千里贈，繫在合歡襦。相隨若形影，應是美人珠。

與君生別離，一去音書絕。春來的的鮮，應是離人血。

日莫安所之，祖國山河碎。嶺南樹樹紅，應是孤臣淚。

鷓鴣啼夜月，杜宇泣黃昏。凝成枝上血，應是詩人魂。

個個圓如玉，千年色可餐。爲君駐朱顏，應是道人丹。

老友，我現在是有心，有珠，有血，有淚，有魂，只豁望道人的仙丹了。我每次麼撫到您給我的紅豆，總是這樣低低的禱告：「青春之神，永遠的伴着我們吧！」

最前的一首六節，是收到紅豆不久，在嫩江邊上，月下的長吟，淒絕的心情，沒有允許我用韵。

大丈夫(A Man's Man)

法國杜凡弩(Henri Duvernois)著　春暉女士譯

（續）

愛情甚至於欲望會對於男子創造一種新境界。郞提努並不認識他自己，但變作溫柔，謙順了。他們的訂婚期是非常的快樂。所以西檬歎樂着說：「何等可惜呀，訂婚期已經過去了！」他與她鄭重地約定：他們要在南方有一個極快樂的時間，回去後要比前不同，互相思愛着。西檬就說「你去工作的時候，我爲你照料家務。」等到她聽說他很有錢，足以過安樂的生活，她喜歡得跳躍着說：「多好呀！我們將來永遠不會分離！」

他們旅行到了麗維拉海。他的手臂擁抱着她的纖腰，沒有一個人認識她，因爲她像是一個裝重的新娘。他們到了彩雲照耀金光奪目澄清如鏡的海邊。「這是什麼海？這是什麼天？」西檬問道：「在別的地方決沒有同樣的天色！」

逆旅主人出來歡迎他們，郞提努向他要了一個有洋台的大房間。主人說：「先生好像從前來過。」「好久以前。」西檬問：「你們就要開花的桂樹在哪兒？」主人解辯道：「現在太遲了一點」。郞提努拉拉她的手臂道：「我倦了，不要和他說無爲的活。」他並不是倦了。不過他要看看他曾經和露謝安娜消磨過一個星期的房間。

同樣的不耐煩侵襲了他，他前從因此威嚇過了他的夫人，現在也來威嚇西檬。西檬並且知道還有甚於被威嚇的事。一到侍者退出房間裏僅有他們兩人的時候，他就伸臂擁抱着她。但他從她的眼珠裏觀察出一樣被征服的悲愁和他平常從露謝安娜眼珠裏觀察所得的一樣。

她道：「我想行李快要到了，我們出去看看海去，」他何嘗注意到海？他不是來看海的，他是來戰死那纏繞他不休的那個怯弱的悲劇的鬼。他再伸臂抱着她，擁她近前來，她逃了，跑到窗口道：「天色多美呀！」

他幾乎要賭咒了。這差不多像露謝安娜到瑞士那一晚所說的話一樣，他走過去關上了窗，她抓着道：「哦！人家要這麼想我的！」又是露謝安娜的話，[illegible]

[illegible]

揉碎了了她。她不禁哭了，他覺得她正像一雙被捉的小鳥，經過長時間的式行飛逃以後，軟弱地躺着蓄儲精力以圖再舉，他粗暴吻着她，她回過頭去從窗隙中窺視紅艷的天色，還也使他妒忌了，[illegible]

第五節

[illegible]

第六節

[illegible]

出版兩月銷數已達七千份

請定閱

異軍突起的；思想純正的；研究北方問題的；

白河週刊　已出十期

每期內容
有探討人生奧妙的文字；
有研究中國實際問題的文字；
有引導青年思想問題的文字；
有譯作的上乘的文藝作品；

定閱全年連郵費洋一元一角　訂五份另有優待辦法　郵票十足代現

社址：天津英租界義慶里廿九號

河場市場報告
菜類
[illegible]
糧食
萬春新斗店報告
[illegible]

□談崑弋諸老伶工　（滌）

陶顯庭之「單刀會」「訓子」二折、雍容大度、深合夫子身分、票友趙子英望塵莫及、且歌喉洪亮、鎖吶相和、高唱入雲、幾令人有出塵之想、當年配以陳榮會之魯肅、王金鎖之周倉、可謂相得益彰、此老今對此二劇、已不常露演矣、崑弋班中武功、有非皮黃科班所及者、以郝振基陶顯庭耳順之年、尚能撲跌扳朝天凳、可見幼年根基之厚、至「通天犀」「嫁妹」「火判」「蘆花蕩」等折、處處皆有出色之武功、侯玉山「巧連環」「跌撲」之靈妙、葉盛章不能追步、但身材過高、為美中不足耳、

郭蓬萊歌高腔、清脆規矩、「滑油山」「打玉」此老獨擅勝場、惜不為人所重視、自物故後、高腔老旦、遂成絕響矣、

王益友之「夜奔」「夜巡」數折、堪作武生之準繩、而循循規矩、絕無火熾叫囂之弊、令人憑坐細聆、燥氣都消、已入超俗之境域、近來歡喜火熾者都不能細心體會也、拉雜寫此、藉以拋磚引玉、希博雅者起而提倡、庶崑弋之不致失傳、幸何如之、

□釣天絮語　素聲

皮黃戲每摺頭去腦、于半中腰演起、往往令人無從捉摸、莫識其所演何戲、其中是何情節、近來崇尚本戲、及舊戲重排、為花樣之翻新、均附送說明書、又于戲報及各報、遍為登出，此層不可謂不竭力改良、光明大放、顧此說明書、似宜祇將戲情說明、是戲係何時代、係扮演何項事實、劇中人均係何角所飾、不應于說明之外含有宣傳作用、加入某角演來、若何出色、經某名手之編排、若何精彩、說得天花亂墜、又參以捧塲之種種套詞、大吹特吹之不已、夫說明者、乃說明此戲之由來、及其戲情、有一定之範圍、非可以捧角文字混入也、而且演唱時有無缺點、是否可稱傑作、演員之得人與不得人、及能動聽與否、均有待于顧曲家之評判、加以月旦、若攙入他種話語、不幾出于題外乎、又不幾界限不清乎、氣力賣之自我、評騭付之他人、靜以博社會上之榮譽、庶為得之、倘一味吹牛、而演來適得其反、縱以耳為目者多、終不免為有識者所恥笑、此則似尚宜注意、不可太過火也、

戰馬超劇、近時所演大都自諸葛升帳、張飛囘營繳令、聞馬超攻打甚急、請往與戰起、或逕自馬超坐帳、責打私自出兵之楊柏、然後親自出馬起、記得舊腳本則起自超投降張魯、魯愛其勇猛、特別優待、欲妻以女、為楊所間中止、超鬱鬱以居、察魯之待遇、漸不如前、嗣稔知為楊讓阻、繼請命攻蜀、思立功以自顯、一伸其撫髀之志、魯命楊隨征、然後及飛囘令、入帳請纓、劉備趕同前往、比楊為飛敗、超責以洩恨、出陣與飛大戰、夜以繼日、迄至備鳴金收兵止、當超之降、及破魯之薄待、俱有一大段唱工、又均有其做派、入後與飛遇、始大展其身手、精神一邀于尚武、是戲文武並重、為武戲中之兼尚做工者、非僅後半截之起打為武生之重點、且屬武生之重頭戲、倘無根砥、末易問津、民十二秋朱小義與尚和玉在三慶演唱此戲、自始至終、不加刪節、小義去馬超、自見張魯及被處間散、不特唱作俱饗人觀聽、而又能將寂處之情況、描摹盡致、城下大戰、掌燈以賈其餘勇、起打之緊湊、不亞昆陽雷雨、屋瓦皆飛、猶其餘事、自此平中遂盛行此戲、然迄未見有從頭演起者、至今思之、猶洋洋之盈耳也、

美人計廻荊州蘆花蕩一

劇、亦為叫座戲、劇中之張飛出塲、與黃鶴樓之闖赴宴、進帳質問、情作卽不應同樣、蓋一則係傳令而上、一則係自行闖入、其間具有分別、前在第一舞台觀此劇、張飛聞令進帳、上場四句唱詞、全用黃鶴樓之句、一字不易、入座憒憒、架勢亦與之一樣、所不同者于派下之際、奉令而下、不作唱以鳴其不平、夫曰心中惱恨諸葛亮、作事不與某商量、恨諸葛之不使聞知、暗中策劃、猶可言也、至曰怒氣不息寶帳闕，不特於戲情大相刺謬、按之情事、亦自相矛盾矣、不解當日編者、何不加察、一至于斯、此與狠毒念作狠毒、界牌關鎗挑腸外之口白、同一不通相似、雖曰戲者戲也、不必求其甚解、然亦須于情事上不大相離、而且飛之進帳、何詞不可編、而必用黃鶴樓之詞、尤為費解、豈舍此更無有出其右者乎、足見戲班中人、霍子孟不學無術一流人物居多、諸有待于敎育之普及也、

▲梅蘭芳「金山寺」劇照▼

尺園詩詞文話　（百吟）

附贈七言絕句四首

（一）抱笏揚袍綺麗容、瑩瑩妙格錦羅胸、輕盈一度留春令、泣鬼搜神一似笑儂、

（二）海角梨花一鳳毛、彩雲縹緲月輪高、女兒怕學纖腰舞、不着霓裳着錦袍、

（三）藏珠懷璞可誇奇、綺玉鵰金別所思、不吊殘紅悲逝水、而今巾幗有鬚眉、

（四）嘹亮鴛聲唱大韶、玲瓏玉首舞紅綃、潺潺流水圓圓月、朵朵芝香淡淡姣、

百吟按、月英慕仿笑儂、確有幾分似處、惜嗓音太窘、氣力太弱、且於歌唱時、一段之中、須飲塲二三次、未免難看、雖在養父之手、而事事遂心、儼如嫡親父女、較之其他坤伶受義父母之虐待者、自不可同日語也、

□富連成社班訓（五）　（老方）

最要十則

要分平上去入、

要分唇齒喉音、

要分陰陽頓錯、

口白必須要沉、

要分五方元音、

要分曲詞崑亂、

丹田須要有根、

要分尖團訛嘞、

要分徽湖兩音、

唱法須要托氣、

最忌四則

最忌倒音切韻、

最忌板眼欠勁、

最忌噴字不眞、

最忌慌腔兩調、

一、要保名譽、

一個人的名譽、

名譽不好、人人說起

不喜歡呢、這就是不

不是好事、可就作不

得保護自己的名譽、

是最要緊的、名譽好人人說起來都誇獎他好、

來總都不喜歡他、凡是一個人、為什麼叫人家

論什麼事、自己想着是件好事、然後再作、所以要

得、要是作了、自己的名譽、可就壞啦、

□一捧雪的談片（一）　滌盦

一捧雪起於搜盃、迄至刺湯、綜觀全劇人物、均能各盡性情、如「莫成」之忠、「湯勤」之奸、「陸炳」之剛、「嚴嵩」之佞、「懷古」之味、「雪艷」之貞、甚至「戚繼光」之克盡友誼、無不盡量發揮、湊成一套諷刺社會的佳劇、令人能得到深刻的印象、感動性靈、激於義憤、有不磨的價值、全劇雖長、並無枝蔓之弊、是因小節過的作者大手筆、而此劇遂竟以一本、已開十道本鬚生之先聲、余於斯劇亦極愛護、有刪去不少、品節前部莫成後部陸炳、生趕、亦當代鬚生認為得意者、場中以馬連良、吳鐵庵、雷喜福三伶最擅勝場、連良稱當行、評斷、替主收監法場等場、截良的允稱當行、審頭陸炳似以雷喜福之斬、鐵庵口白估勝、連良稍有吞吐不清之弊、三伶而吳鐵庵能於平淡中求奇、亦堪稱道、伶未可為之軒輕也、

明星大戲院

今天日夜開演

打倒一切戰事影片千古不朽萬世流名

英武壯烈金星　取材於大文豪　蓋世神勇巨星

柏克士脫　安第亞孟但　羅亞雷裴

在歐美各國每年銷售五千萬冊之巨著

世界著名十大導演之一　佛蘭明　鈎心鬥角絞胸搜腹偉作

孤城血戰

暨演員萬二千人機槍百數十架械彈無算之戰事歷史慘情悲壯奇險有聲傑作中之無上傑作

衝鋒陷陣血染黃沙　忠肝義膽氣壯山河

有攻城之戰……　有爭奪之戰……　有衝鋒之戰……　有肉搏之戰……　有殊死之戰……　有突圍之戰……

寫戰禍之慘酷　寫士兵之苦痛　寫女子之很毒　寫英雄之忠勇　寫朋友之重義　寫荒漠之蒼涼

背景雄偉　事蹟悲壯　描寫慘厲　表演逼眞

光陸電影院

今天最末兩場

世人拜倒　蘭錫珂羅之甜姐姐

幽馨熱艷　社會凄感　聲白鉅片

情節之委宛如九曲黃河聲勢浩浩　含蓄之深厚如十斗醇醪餘味醰醰　表現之徽妙極細膩精巧生氣勃勃　佈局之緊湊極迷離凄峭熱愛綿綿

寫夜總會之狂浪如煙花地獄之熱　情女之眞誠如空谷幽芳

動人的妙　熾人的熱　醉人的甜

地獄鶯花

明天換演

世界著名大導演　史卓亨　淒艷女星　費雷　合作名構

繼千秋遺恨後的悱艷凄慘五彩聲片

續千秋遺恨

國產片之光

開天闢天第一部片上發音有聲大名片

▲抵抗外片侵略的常勝軍　▲維護國片地位的先鋒隊　▲我國影界唯一的寵馨兒　▲我國電影史上的大光榮　▲震驚歐美各國的新紀錄

華光片上發音有聲電影公司出品

新購美機耗資數十萬　遠適東瀛行程數千里　訓練演員歷時半載餘　凌駕外片風行全世界

聲音準確　背景秀麗　攝製精采

雨過天青

劇情悽惋　表演深刻　歌曲清艷

光陸　不日公映

蛺蝶影院

今天日夜三場

島葛拉斯　小范朋克　羅麗塔楊

兩大明星最近有聲傑作

哀感頑艷歌舞愛情聲白鉅片

快活青年

是一部摩登青年浪漫生活的大喜劇！

也是一部多角戀愛妒嫉仇殺的大悲劇！

情海多波瀾……　非青年游泳之所……　前程皆錦繡……　是英雄用武之途

花開堪折直須折、青春生活多快樂、天之驕子舍我誰、胡帝胡天無思索、任他韶華留不留、我且糊糊塗塗過、此生但願長如斯、聽其頭白齒搖落、人非太上誰忘情、情絲偏擇青春縛、從此青春煩悶多、不復大眞與活潑、一遇他人挾愛人、怒從心起胆生惡、砰乎一聲彈一發、鐵窗風味味何苦、勸君惜取少年時、浪漫生活何所樂、

我愛她。你憑什麼愛她？偏偏他在暗地裏也愛她。砰地一聲。一個死了。一個跑了。一個栽倒了。

天宮電影院

勸業場樓上電話㊂三六四八

今天日夜准演（星期三至星期六日）

飛劍奇俠國產佳片

江湖廿四俠　二集

本片的奇異情節。有怪手懸空。攫去石知縣公子。德州城內。發現無數丈餘長怪人。騷擾街市。竊取庫銀。孝子有胖瘦二人。棺中忽為紋銀。忽為老者。奇妙已極。城中怪人。為祟甚烈。而妙齡少女。偏睡臥街頭。不畏怪人。尤匪伊所思。美姻緣變成惡姻緣。合卺室變成爭鬥場。更覺光怪離奇。欲知詳情。請看本片。

早晚票價　日場三點一刻　夜場九點一刻　一律一角

麵粉

河壩市塲報告

綠牡丹（上海麵粉）

綠兵船	三元〇九
綠炮車	三元二五
綠炮台	三元〇三
綠雙馬	
綠財神	
稻荷花	
紅山鹿	
綠如意	
綠丹鳳	三元〇九
紅丹鳳	二元九五
紅雙馬	
綠金山	
綠合和	
紅兵船	二元八五
綠山鹿	三元〇六
綠麥根	二元九九
紅麥根	二元八四
紅金山	
紅炮台	二元八五

糧食

萬春新斗店報告　上　下　河　四

春和大戲院

◀天津電報局主辦水災義務戲▶

◀今晚劇目▶

全體合演 趙顏求壽
夏紀之 李培雲 黃金台
邱小亭 閙府
陸幼生 覺會主人 上天台
楊緝武 玲瓏館主 南天門
孫陶瑢 胡獻瑞 擊鼓罵曹
胡雪琴 介廬主人 渦關見娘
道厂居士 韓幹臣 步月居士 徐覺民 奇雙會 寫狀 探監 三拉 團圓

下期大戲預告

何佩華 言菊朋 劉宗揚 趙化南 李春恒

九月十八日起連演三天

十八（星期五）晚場
趙化南 雙獅圖
何佩華 花田錯
劉宗揚 安天會
言菊朋 白蟒台

十九（星期六）日場
趙琴雲 打花鼓
李春恒 趙化南 捉放宿店
劉宗揚 惡虎村
何佩華 鴻鸞禧
言菊朋 上天台

十九（星期六）晚場
趙化南 劉宗揚 李春恒 八義圖 頭二本 連環套
言菊朋 探母
何佩華 回令

廿日（星期日）日場
趙化南 轅門斬子
劉宗揚 何佩華 長板坡
何佩華 言菊朋 珠簾寨

廿日（星期日）晚場
李春恒 青風寨
何佩華 貴妃醉酒
劉宗揚 言菊朋 趙化南 全本吞吳恨

票價
日場票價 樓下前排六角 後排四角 五角 後排三元 樓上前排三角 包廂一律
晚場票價 樓下前排八角 後排五角 樓上前排三角 包廂一律四元 先期售票 對號入座

平安電影院

今天最末兩場 日場五點半 夜場九點二十
萬王之王 父恩難報 兩大名片 主角
華納 主演
朱門浪子

寫摩登社會。有狂歡大宴。盡歌舞聲色。述舞塲黑暗。演倫常道德。揚法治精神。具重大價值。是爲世南針。

明天起開演三場
每天開演三場 日場三點 五點半 夜場九點二十

△獸在人類中拚命
△人在獸羣中求生
蠻荒恐怖… 非洲狩獵… 千古不朽… 權威影片

人獸奇觀

△曠古未有電影界最大貢獻
△空前絕後藝術界無價之寶
△人生百年，祇能看見一次
△上下五千年，縱橫九萬里，前無古人，後無來者，

票價 ○夜場○ 前排一元 後排一元 樓上五角二元 ○日場○ 前排七角 後排一元 樓上五角一元

河北電影院

今天最末兩場（日場三點半 夜場八點半）

學生王子之女主角 薛愛梨 主演艷情滑稽非常笑片

消魂夥計

夥計淚得消魂：掌櫃賠得消魂：觀衆笑得消魂

消魂者。女色之迷人者也。夥計者。商號之店員也。消魂夥計者。女店員之最迷人者也。受袖般勤情似密。以美人恩此商店最難消用女店員也。商店之所有消魂之夥計。其發店而財必矣。周郎妙計安天下。賠了夫人又折兵。美人計亦有時靠不住者也。則其夥計愈消魂。而老板之其荷包。愈見其賠而又所無已。老板爲誰。「無愁掌櫃」之掌櫃喬治雪尼是也。夥計爲誰。「學生王子」之女店員薛愛梨是也。

光明大戲院

今天最末兩場
第一悲旦 李麗吉舒 主演
全球景仰非戰影片
慘戰禍

△偉大藝術 △激刺震盪 △悲哀悽慘 △流血流淚

明天起演
浪漫君王

◇第一流大明星那佛羅生平大傑構。◇那佛羅表情之熱可以炸了溫度表。◇愛麗甜蜜的表演糖尺也量不出來。◇觀衆們的沉醉開心。如飲醇酒百斛。

皇宮電影院

今天日夜開演兩場（日場三點一刻 夜場九點一刻）

滑稽大王 巴斯祁登 歌舞笑片

BUSTER KEATON

◀全體明星名流合演▶

巴斯祈登。威廉亨斯。安妮妲培吉。大傻子。賴昂巴里穆。聶布羅。西席地密爾。曼殊。葛文麗。賈克柯根。

△有聲第一 △明星濟濟 △眉飛色舞 △延年却病

荷萊塢現形記

△百萬笑料 △喜事重重 △心曠神怡 △長樂永康

十二大本全塲笑兩點鐘；怕笑及愛笑的請留神因爲看時非要大笑不可

△色非露舞女隊 △數百美女歌舞 △四齣偉大歌曲 △各大明星說唱 △一秒鐘有一個笑料 △巴斯祈登說話唱歌 △明星之多多於天上 △全荷萊塢盡在眼前 △有聲以來最大偉舉 △有聲以來最大笑片 △巴斯祈登第一傑作 △受全世界熱烈歡迎
◇有聲電影如何製片 ◇有聲電影如何攝成 ◇有聲電影如何導演 ◇有聲影塲如何設備 ◇前台後台塲裏塲外 ◇完全攝入可見可聞 ◇看電影者不可不知 ◇唯一機會千載難逢

棉紗

品名	價
六十白鳳本兩股	
六十大朋漂兩股	
六十金錢本兩股	
四十二支藍鳳兩股	
四十二三鹿二股	
四十二獅子漂批	三二九兩
四十二明治三股	
四十二松鶴兩股	
四十二菊花三股	
四十二五子三股	
四十二彩花三蝶股	
四十二水月兩股	
四十二人鐘兩股	一七六五
四十二金錢三股	
三十二三松紗	
三十二銀月紗	
三十二十全紗	二一四兩
三十二彩球紗	
三十二三店紗	
三十二金城紗	
三十二五子兩股	
三十二八馬紗	
三十二松鶴二股	
三十二藍虎紗	
三十二寶光二股	
三十二三鼎紗	二一五兩
三十二五子三股	
二十三鹿三股	
二十五子三股	
二十銀月紗	
二十日光紗	
二十宮女紗	
二十寶來紗	
二十藍虎紗	
二十富貴紗	一七四兩
二十五福紗	一七〇兩
二十立馬紗	
二十飛艇紗	
二十松鶴紗	
二十十全紗	
二十鴻禧紗	
二十三鼎二股	
二十人鐘紗	一七六兩五
二十藍鳳紗	
二十寶來紗	
二十雙年紗	
十六彩奎星紗	一六八兩五
十六汽球紗	
十六人鐘紗	一六九兩
十六八仙紗	
十六八馬紗	
十六三鼓紗	一五九兩五
十六三星紗	一六〇兩
十六金鷄紗	
十六紅寶星紗	一六八兩
十六天官紗	
十六龍馬紗	
十六鳳獅子紗	
十六長壽紗	
十六松鶴紗	
十六雙年紗	
十六日光紗	一四三兩五
十六汽球紗	一六九兩五
十六三羊紗	一六七兩五
十六紅奎星紗	一六九兩五
十支三星紗	
十支金城紗	一三二兩
十支寶鼎紗	
十支紅福紗	
十支藍虎紗	
十支四平蓮紗	
十支天官紗	
十支紅寶星紗	
十支十全紗	一四〇兩
十支八馬紗	
十支雙地球紗	
十支金城紗	
十支松鶴紗	
十支五獅子紗	一〇八兩
四支喜歡紗	

糖類

竹竿巷德和永報告

品名	價
頭層	十七兩五
二層	十七兩
惠枝	十六兩五
盆洋	十四兩五
高棉赤	十三兩
中棉赤	十二兩六
高會安赤	
中會安赤	
府赤	
塔赤	
P欠塔赤	
PBT台赤	九兩五
荷蘭赤	九兩七
太古高洋白	十二兩二
中洋白	十二兩
高二洋白	十一兩九
止中二	十一兩七
新中二	十一兩五
單嘜洋白	十一兩六
高次二	十一兩五
次二	十一兩四
太古無線冰	十六兩六
太古盆邊冰	十六兩二
太古盆底冰	十五兩七五
宇字洋白	十一兩三
荒字洋白	十一兩
九號洋白	十兩八〇
東洋PY高洋白	十一兩四
TY洋白	十一兩
ORY洋白	十兩八〇
貴字高洋白	十一兩四
KT中二洋白	十一兩
吉字洋白	十兩八〇
港冰人塊	十六兩五
過篩港冰	十六兩二
二十四號粗砂白	十一兩六
古巴洋	
一號冰花青	十兩〇七
二號冰花青	十兩〇五
一號呂宋青	
片青	
碗青	九兩
高港冰	十五兩五
貢冰	十二兩〇五
二號方糖	七元

此藥研究四十餘年……久壽……此藥神奇效驗各界久已馳名現在竟有多家襲名假冒

中原劇場

◀電話二局一五一六▶

今天日場
邢蘭芳 落花園
碧雲蘭 呂正一 南天門
王靈珠 天門陣
馬艷秋 上天台
趙韻聲 蓋春來 連營寨

今天夜場
碧雲蘭 丹女會
蓋春來 青石山
馬艷秋 王靈珠 二進宮
高百歲 徐策跑城
白牡丹 趙韻聲 霸王別姬

票價 早場散座二角 特別座三角 包廂二元 童子半票 晚場散座四角 特別座八角 包廂四元 童子半票

◀預告▶

禮聘由滬返津青衣花衫
白牡丹
九月十七日晚演
盤絲洞

新新電影院

◀今天日夜開演▶

三點……五點半……九點二十

以騎術負盛譽之勇武大明星
湯姆生氏
◀平生第一傑作▶
勇武義俠愛情戰事驚險偉大名片

△名震環球 △百觀不厭

新羅賓漢

當南北美戰爭之役。有少年傑斯者。勇健果敢。爲南美軍官。一日南軍抵荒郊。遇兩官命軍士入河沐浴。傑斯遊至對岸。爲長女法之姪女。一爲北美長官法萊德力之掌珠。一遭擒。傑及南北統一。傑歸省其母。始知其傑復自告奮勇。去北美探防軍情。幾懷刃爲北軍所毀。母亦被炸去一臂。大憤。家逃赴北美。擬刺長官法萊。爲其女所覺。傑。女因愛傑斯。因父故。大呼。衞兵入。○傑○從此法萊復設阱縛之。傑不得已。入綠林。客之豪客矣。一變而爲海闊天空之復經無限波折。傑終與法女結爲百年其後云。

范朋克無此勇健！猛似神獅！健過海豹！快如星火！矯若遊龍！胡起森無此矯捷！

票價 樓下前排二角 後排三角 樓上普通四角 特座五角

捐啓遺失聲明作廢

茲有黃紙捐啓一册。爲寧波建築施家橋樑捐册。於民國二十年二月間。由新銘輪船茶房王金寶轉託天津英租界五十二號路綿緞里一號浦公館代募。不意該捐册尚未開捐。忽而遺失。用特登報聲明。倘有持此册在外募捐者。則敝宅與王金寶均不負責。此啟。浦宅啓事

新中央影戲院啓事

啓者本院開幕以來已經月餘既蒙各界光顧殊深感荷現爲順應潮流節儉社會消費經濟起見由國歷九月十六日起票價克已從廉並在滬上特選國產名片多種在本院首先開映務望各界士媛惠顧無任歡迎之至謹啓

價目 樓下一律一角 包廂每座三角 樓上散座二角

盛錫福帽莊 呢帽價廉

買帽贈彩有五百元之希望

天津法租界

（甲四六）

新中央影戲院

星期日兩日夜場演准義務所收影價數悉助賑

星期三至星期日夜准演

飛劍奇俠國產佳片

初次來津首先開演 胡蝶 羅克 梁賽珍 主演
火燒七星樓 三集

百靈仙姑遁逃後。蠻子被撕。獲壓住寶塔中。○快慧上京同宿遇機○老仙姑姑押救哀悍仙女劉一家宿○逃○師捕吟淑埋嫁捕○女將其受而凌諸海霄。大師慧活○沉徒妻在清亡。乃爲仇女將淑營救○破在殺馬父將告囑雲後女城西僧作亂。○崆峒餘孽被害報其馬告○請看下集

票價 樓下散座一律一角 樓上散座一律二角 包廂特座大洋三角

春風回夢記出版了

名記者劉雲若君十八萬餘言長篇鉅著社會言情小說

名記者劉君雲若。爲身經地獄之人。故所著各種小說。文筆深刻。描寫入微。尤以曾載天風報之春風回夢記。尤爲膾炙人口。書中以叙少年男女真摯純潔之愛情爲幹。旁及娼寮烟窟紳家庭社會百狀之寫眞。如溫犀禹鼎燭物無遁形。而感情緊張筆致纏綿尤爲獨擅之勝。是以學士人爭與販夫走卒同被刺激感動。惜以事中斷。神龍不尾。讀者憾殊深。○○接要求續登之函。計數千封以上。經本公司商諸劉君完成此作。全書十八萬言。後幅尤爲波瀾壯闊情節詭奇。文筆則愈後愈健。結局更不同落窠臼。眞足稱爲哀感頑艷之好小說。讀者曾觀其前半部者。當可想像後文。自知此非夸語。

特價 全書十八萬餘言分訂上下兩巨册大洋一元
函購 外埠函購寄費一角匯兌天津旭街郵局郵票代洋九五折

總售處天津日租界旭街陳列館北 大陸廣告公司營業部 電話二局一五六二號

（甲一五七）

義勝銀號匯兌廣告

本號專作左列各地匯兌事務手續簡便匯水低廉如蒙委託無任歡迎今將通匯地點列後

上海 北平 開封 鄭州 道口 衞輝 洛陽 焦作 歸德 亳州 漢口 宜昌 沙市 萬縣 雲陽 重慶 倍陵 成都 常德 老河口

住址估衣街西口營業室電話 二局自動機 二〇一八 一七三 五局人工機 一七八八

聚興誠銀行

天津收交文件委託估衣街義勝銀號代辦（甲一五七）

中國實業銀行 永寧保險總行

天津

保險 水火運輸

總行英租界領事道上行宮北大街中間 電話 33465 30284 52001

（甲四九）

華昌保險公司廣告

本公司在津設立多年專營一切水火汽車各種保險收費低廉辦事敏捷設遇意外賠款迅速各界如有財產欲求安全者即請駕臨敝行面議可也 華昌保險公司啟

本行設法租界巴黎道二十八號電話南局二八七〇及二一七

（甲一五七）

津沽見聞錄

張審著

第十六章　計時光陽關催上道　見秋影病揭苦周旋（八十六）

論美色則濃塗艷抹○一點普通的識見沒有○還是小事○營業稍一發達○卽自高身價○不管你是多高的人格○不免受她的白眼○茶圍夜度雖有定價○部不是爲紅姑娘定的○她們以直不知自已是甚等人了○以虛假作誠實○大喜白甩黑爲自愛○我在外國的時候○只憑子學生的資格○有許多相等學識的大家美女爲○向我獻媚○請她吃頓飯或送幾朵花就能竟所欲爲○想不到囘國之後○費了多少錢○流不能向一個妓女求片刻之歡○而粗俗的下○社會不用錢○到可享受我們不能享的權利了由此看來○物以類聚那句話○貞一點不錯○我有幾個朋友會拉會唱○隨便走到那一家○妓女們爭着歡迎○一見如故○令人又羨慕又憤恨○又仔細一想○他們原是道旁的草○誰願看誰看不要說爲她們生氣費心機犯不上○就是不見面時想一想她都是過分○秋影較比別人尤工心計○令人無法揣摩○在表面看着她對於甲好○其實未必眞好○乙不好而有時忽對乙仗義疏財○體貼入微○其實那都是用的手段○決談不到感情○因男女相悅○非有肉體的關係○不能生愛○我自問是個最多情的人○認識她將近二年○對於她的性格致說知道的比人清楚○論我的年紀相貌○就是配天仙女亦夠資格○部不能她的心○因她只認識金錢○把標客當作小孩子戲要○她的死症也許是上天報應○替嫖客洩洩氣○你綫認識她幾天○又何苦盡這無權利的義務○作無代價的犧牲呢○欲癡聞言笑了笑說○她可以不愛我○部不能禁止我愛她○你不是說她是道旁之草嗎○我要多看她幾眼○若不幸受了傳染○陪件她到陰曹地府走走○免得她子然一身○受惡鬼的欺凌○也是件樂事呢○保赤見欲不聽忠告○也就不再多勸了○欲癡囘到秋那裏○見門外站着幾個穿白衣服的人○便他嚇壞了○以爲秋影巳死○急忙進去○見幾個白衣人在那裏到處消毒○借着慘淡的光○認出是衞生局的員司○有兩個担架夫要把秋影抬走○他如瘋了一般止住他們○又抱住秋影含淚說○妹妹○不要害怕○我在這裏○秋影看了看欲癡○卽又閉上眼○從眼角流下兩滴淚珠來○有一個穿白衣的戴着面具罵欲癡道○你這個渾人活膩煩了嗎○你知道她得的病多利害○欲癡傲然道○我是德國留學專門治這病的醫生○請諸位走罷○有甚麼事我貧責任○有一個人向他要名片○囘去好交代長官○欲癡笑道○你們局長是我的老朋友○不用名片○就說有個姓弓的明天親自去見他罷○衆人見欲癡說話的氣度不凡○又是坐汽車來的○必定有些來歷○不敢多問○都退出去了○

一年容易　又秋風

毛嗶嘰！雪利綢！本店特選上海新到各種衣料　極合各界仕媛選製秋裝之用　新裝綾！薄毛葛

日界旭街　大綸百貨商店

包治紫白癜瘋

包愈除根　痔漏大王

眞正太谷　龜齡集

包治臟症

包治羊癲瘋

包治瘰癧鼠瘡

偏墜疝氣丸

平津　會賢堂

救濟金漲木貴之供獻

建築界注意　按原價八折　洋灰花磚大減價　方格磚同時削價

概自金價暴漲舶來木料因之奇貴凡建築房屋地板一項較諸往日所費不啻倍蓰本公司所出之洋灰花磚堅固耐久不若木板之易於腐蝕……

啓新洋灰公司營業部啓（甲九〇）

召租

法界……　英界……　意界……

麝香化血丹

天津　久春堂藥房

沈少山　淋病一掃　消毒丸　神奇化癜膏

新發明　性寶丹　清宮秘方　種子奇藥

代售處　聚元票行（甲一五七）

外擦藥

北寧鐵路管理局招標承租東站地道外餘地公告

爲公告事查本路天津東站地道外收回前與永康公司糾葛及附近餘地計十九畝五分零……（甲一四九……）

厚記棉花棧特別啓事

淨長絨　運津銷售各紗廠及上海青島等處茲爲便於商洽業務起見特在英界寶士徒道河壩轉角浙江興業銀行貨棧內設立辦公室辦公時間上午九點至下午六點電話三三一七二九號如蒙光顧無任歡迎（甲四六）

戒烟一粒救苦金丹　斷癮

白帶坐藥　一仙丹

偏墜疝氣

半身不遂　小活丸

天津分號　北京總處　永德藥房

天津　花柳病診療所

專治花柳病皮膚病性病　兼治內外各科　最新法戒烟　時間上午九點至下午九點　法界綠牌電車道東亞醫院對過　主任醫師劉韶忱　醫師殷壽增　電話三三九三一號（甲一四七）

長短波無綫電收發報機

軍用式　固定式　飛機式　船舶式　及廣播用

以上各機係用美國原製或用美國最上等材料由經驗豐富之工程司計劃大規模製造故能適應用效率極大貨眞價實各界惠顧　駕臨參觀無任歡迎

總公司　天津法租界馬家口電報掛號三八〇五

分公司　北平王府井大街濟陽大西邊門外

中國無綫電業公司謹啓

四十年老牌國貨

本公司創辦迄今已四十年釀酒各種白蘭地紅白葡萄酒蒙各界購飲來函贊許不勝感謝之至但敝公司仍不遺餘力最近加聘各專家白狄士多奇君爲製師並添購大新式機器力圖改良如蒙賜顧無任歡迎

中國烟台張裕釀酒公司

分行天津法租界卅號路

（平津各南貨食物商店均有代售　寄紅金星白蘭地酒樣各一瓶　廣告股……）

宋康糖菓公司

用菓大減價　十八

無花菓出世

紅大喜香烟

本公司大喜牌香烟爲上等國貨久已風行南北復新製紅色大喜分五十支十支裝氣味芬芳裝璜華美名吉祥送禮及喜事應用最爲合宜伏希採購爲幸

中國南洋兄弟烟草公司啓

天津　西湖別墅

地點優越　空氣新鮮　樓房華麗　設備完全　各樣茶點　英美大餐　味道適口　價格低廉

中原公司　秋季大減價　由國曆九月十日起　三十天

棉紗

糖類

竹竿巷德和永報告